

## Mit tett a vállalat a dolgozókért?

A Hajdú megyei Állami Építőipari Vállalat dolgozóinak száma az 1976. évi 4997-ről 1980-ra 4467-re csökkent. Hasonló mértékben változott a fizikai munkát végzők száma is. A munkaerőmozgást, illetve a kilépések okait állandóan vizsgálja a vállalat munkaügyi apparátusa. Az okok között első helyen a lakóhelyre történő távozás, a jobb kereseti lehetőségek és a családi körülmények miatti munkahely-változtatás szerepel. A jobb kereseti lehetőségek azért is számítanak érdekes oknak, mert az 1981. évi várható bérszínvonal-mutató — vállalati szinten — meghaladta az 53,5 ezer forintot, s ekkora bérszínvonalal kevés vállalat dicsekedhet a megyében.

A dolgozók egészségügyi ellátását két önálló, korszerűen berendezett orvosi rendelőben végzik. Évente 32—33 ezer beteg látogat el, s a fogászaton 3000 kezelést végeznek.

A HÁÉV a munkakörülmények fejlesztésére különös gondot fordított az elmúlt

években. Jelentős szociális jellegű korszerűsítéseket hajtottak végre az ipari főmérnökségen végzett rekonstrukció alkalmával. A munkahelyi szociális létesítmények egyenletessé tétele érdekében néhány évvel ezelőtt létrehozták a szavatossági üzemet, amelynek feladata az ilyen létesítmények egészségügyi és egyéb hatósági előírások szerinti elkészítése, üzembe helyezése, illetve üzemeltetése.

Előbbrelépést jelentett az ebédlikonténerek vásárlása, az elmúlt három évben kilencet vásároltak megközelítőleg 20 millió forintos költséggel. A konténer hőközpontok alkalmazása olyan helyeken teszi lehetővé a korszerű szociális ellátást, ahol fűtésre, illetve meleg víz előállítására átmenetileg nincs lehetőség.

A munkakörülményeket jelentősen javította a daraboló-üzem létrehozása, a panelüzemi és betongyári rekonstrukció végrehajtása, valamint a konténeres, rakodólapos anyagszállítás kiterjesztése.

A dolgozók munka- és védőruháinak beszerzésére az V. ötéves tervben több mint 36 millió forintot fordítottak. Noha a költségek évről évre emelkednek, esetenként különböző speciális védőeszközök beszerzésénél számos nehézséget is le kell küzdeni.

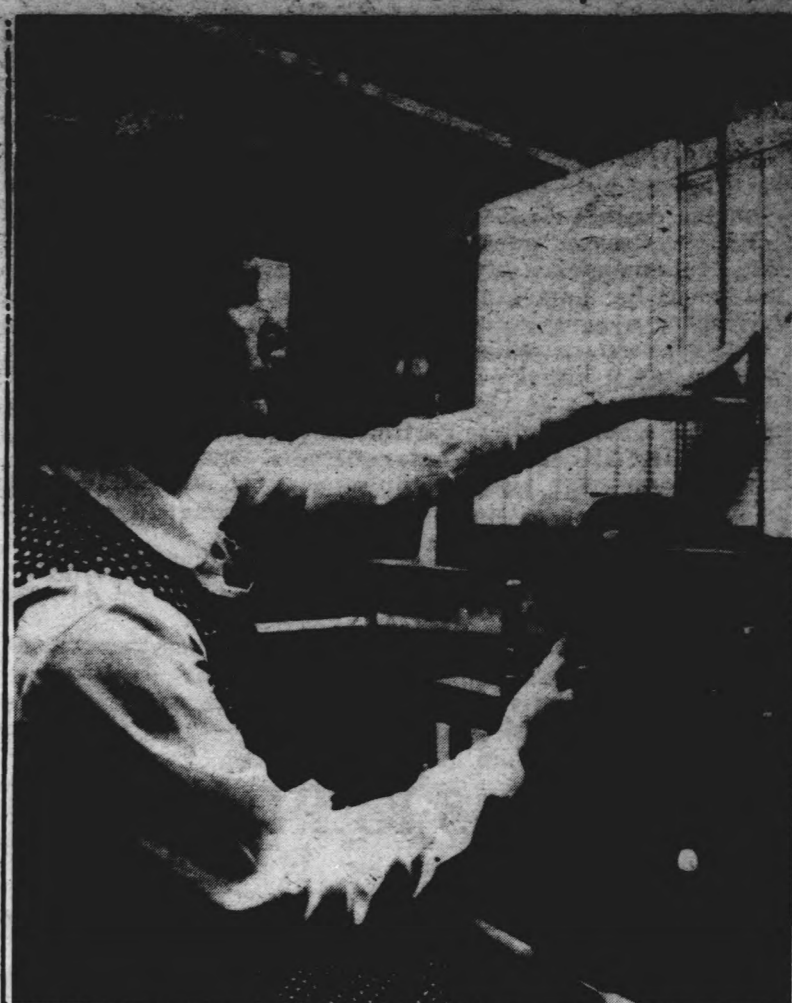
Az üzemi étkeztetést valamennyi munkahelyén megoldotta a Hajdú megyei Állami Építőipari Vállalat. Debrecenben az Alföldi Vendéglátó Vállalat, vidéken a helyi egységek látják el az ott dolgozókat, átlagosan 2800—2700 ebédjegyet értékesítenek.

Egymástól el nem választható két tevékenység a munkásszállítás és a munkásszállások színvonalának emelése. A HÁÉV Debrecenben és Hajdúszoboszlón 920 személyes állandó jellegű munkásszállót üzemeltet. A kispesti lakótelep építkezésén 1981 elején 1020 személyes munkásszállást alakítottak ki, hogy a vállalat saját dolgozó részére és az alvállalkozók dolgozóinak megfelelő szintű ellátást tudjanak nyújtani.

Az utóbbi években egyre nagyobb feladat a munkásszállítás. A vállalat jelenleg 26 autóbusszt és két mikrobuszt üzemeltet és naponta átlagosan 900 főt szállít saját járműveivel.

A vállalat saját bölcsődével, óvodával nem rendelkezik, de évek óta rendszeresen támogatja az illetékes városi és községi tanácsokat. Példamutatóan segítette a HÁÉV dolgozóinak lakáshoz történő jutását. Öt év alatt 226 dolgozónak 10,8 millió forint támogatást nyújtottak. Ezen kívül a vállalati munkásszállón létrehozott garzonlakásokba öt év alatt 25 fiatal házaspár költözhetett, s vállalati segítséggel évente átlagosan húsz dolgozó kapott lakást.

Egyre gyakrabban előfordult, hogy a lakáskiutalás után a dolgozók egy része kilep a vállalatot, s szerződésben vállalt munkaviszonyfenntartási kötelezettségének nem tesz eleget. Ilyenkor a jogszabályok alapján csak a kölcsön összegét tudják visszafizetni.



## Akik elkezdtek...

A cím nem kaptos, hisz végül is mindenki elkezd az új esztendő. Csak hogy mi az első „1982-es” munkanapra gondoltunk; Debrecenben. Nagyállomás. Majdhogy nem kong az ürességtől. A helyjegy- és minden más pénztáros azonban fülkékben, a helyén. Még ellenőrizi is őket Szegedi György kereskedelmi főnök.

— Tudja, mit kérdezzem meg? — mondja ő.  
— Volt-e panaszkönyvi beírás?  
Vargáné Bancsi Katalin a helyjegy-pénztárból német int. Mezei Lászlóné pénztáros úgyszintén. Jelzőik erre a napra: gyér, szívetes, kevés. Majd talán delután.  
Valaki az ablaknál berlettel kopogtat be. Háta mögött csak három állnak. Nincs lökdösődés, inzultus. Ma nyugodtak az indulatok is.  
Hosszabb a sor a közben, a magas étterem alatti büfénél. A főszakács-helyettes, Bende Gyula tálcán egy ra-

komány fasirozottat egyen-súlyoz be. Mindent vesznek és visznek: ünnep előtti kiflit, üdítőket, még inkább körtepálintát. De (I), hozzák a „tejpartót” a friss tejet is. Kiskocsin. Ez az áru is kelendő, de mennyire! A Hajdú-Bihar megyei vendéglátóipar jól tette, hogy gondolt a mai napra!

Országos Mentőszolgálat. Fehér kocsi sora. Ez csak a látszat. Weber Viktor szolgálatvezető végigtutja a regisztráltakat. Az ünnepek két súlyos balesettel zárultak. Eddig.

— Egy vonatgázolásos. A másik kiugrás. A tizedik emeletéről. Enyhébb „házi rosszullet” bőven volt. Alkohol, gyógyszer hatására. Volt még húsz sebészetes, tizenöt szülés.

Weber Viktor sóhajt, kávé és frissítőket hozat.

— Azért feszített szolgálat volt.

Sz. Cs.

## Losonczi Pál újévi köszöntője

Tisztelt honfitársaim!

Kedves elvtársak!

Új esztendőt köszöntünk. Ilyenkor szokásunkhoz híven mérleget készítünk a múlt esztendőről, és kifejezzük egymásnak jókívánásainkat az új évre.

Milyen is volt a múlt esztendő? Nem mondható sem jobbnak, sem rosszabbnak, mint más előző éveink. Folytatása volt annak a munkának, amelyet kipróbált, bevált politikánk szellemében 25 éve folytatunk. Eredményekben gazdag negyedszázadunkról méltóképpen emlékezünk meg magunk és megemlékeztek mások is. Nyugodt lelkiismerettel mondhatjuk, hogy bár sok minden történt a világban és itthon is bőven akad tennivalónk, fejlődésünk töretlen volt. Ennek a negyedszázadnak az eredményeit nyugodt lelkiismerettel vállalhatjuk most és a következő nemzedékek előtt is.

Népgazdaságunk a súlyosabb nemzetközi feltételek ellenére tovább szilárdult, és új módon, az új követelményeknek megfelelően kezd dolgozni. Gazdálkodásunkban már jelentkeztek erőfeszítéseink első eredményei. Két fő célunknak megfelelően a külgazdasági egyensúly javult, és életszínvonalunkat megőriztük. Hazánk politikai, gazdasági és társadalmi eredményeiről határainkon túl is elismeréssel beszélnek. Ennek kézzelfogható jele, hogy a külső piac a világ gazdasági hanyatlás ellenére növekvő bizalommal fogadja termékeinket.

Ez alkalommal is megköszönöm a párt- és az állami vezetés nevében munkásosztályunknak, szövetkezeti parasztágunknak, értelmiségünknek, társadalmunk minden más rétegének, minden más jó szándékú állampolgárunknak a közös nagy célok elérése érdekében kifejtett erőfeszítést.

Kedves barátaim!

Feszültségekkel terhes világban élünk. Terveink megvalósításának külső feltételei nem javultak tavaly sem. Munkánk belső feltételeinek alakulásában viszont kedvező változások tapasztalhatók. Városokban, községekben egyaránt szaporodnak a közös gondolkodás, a közösen végzett munka, a szorgalom biztató eredményei. Jó a politikai légkör, a létbiztonság, aktív a közélet, így nemzeti célkitűzéseink elérése során ki-ki személyes elképzeléseit is valóra válthatja. Szocialista társadalmunkban a politikát a vezetés és a közvélemény együttes erőfeszítései alakítják és emelik a közügy rangjára. A Magyar Szocialista Munkáspárt kipróbált politikája, a Hazafias Népfrent programja egész dolgozó népünk eszébe és szívére apellál. Innen a színes vitákban alakul a szocialista nemzeti egység, amelyet a különböző társadalmi rétegek nemzetiségére, vallásfelekezetre, korra és nemre való tekintet nélkül a sajátjuknak éreznek és vallanak, s amelynek örvedetes eredménye a politika, a gazdasági és a társadalmi stabilitás.

Eredményeink nem vitathatók, de óvakodnunk kell azok túlértékelésétől. Valamennyien tudjuk, mennyi tennivalónk van még a vezetésben, a vállalatok, intézmények irányításában, a társadalom fejlesztésében. Szocialista céljaink, gazdasági helyzetünk, hogy munkánkban a fő figyelmet az 1982-es esztendőben is két nagy feladat megoldására összpontosítsuk: a külgazdasági egyensúly további javítására és az életszínvonal megőrzésére, vagyis egész életünk nyugodt, biztonságos körülményeinek fejlesztésére. Ez reális, megvalósítható cél.

Kedves elvtársak!

Napjainkban nőnek a nagyvilág gondjai, veszélybe kerültek az enyhülés eredményei. Az imperializmus reakciós erői elvesztett pozícióik visszaszerzésére törekednek. Katonai erőfölénnyel szeretnék akarataikat a világra kényszeríteni. Nem akarják tudomásul venni, hogy a népek szabadon akarnak élni, a történelem keze nem lehet visszafordítható.

Az erőviszonyok egyensúlya kialakult, és ez a garanciája annak, hogy a haladás és a béke erőt nélkül, vagy azok ellenére ma már nem lehet tenni semmit a világon.

A mi véleményünk a világ nagy kérdéseiben világos. A béke elkötelezett hívei vagyunk. Barátainkkal és szövetségeseinkkel szoros egységben, nem kíméljük erőnket azért, hogy az enyhülést, a békét és a haladás ügyét megoltalmazzuk. Ennek érdekében pártunk és kormányunk a jövőben is folytatja aktív, széles körű nemzetközi tevékenységét.

Békénk, biztonságunk, szocialista fejlődésünk szempontjából különös fontossága van annak, hogy folytatásuk testvéri barátságunk ápolását, sokoldalú együttműködésünk fejlesztését a Szovjetunióval és a többi szocialista országgal.

Ebben a szellemben üdvözöltük és támogatjuk lengyel barátainknak a szocializmus védelmére és a belső rendteremtésre irányuló lépéseit is. Abban a meggyőződésben, hogy ez a legjobb megoldás a lengyel nép és a világ számára is.

Külpolitikánk sarkalatos tételei változatlanok: a Magyar Népköztársaság hű szövetségeseihez, barátjához a nemzeti szabadságunkért, az önálló fejlődésért küzdő volt gyarmati népeknek, és a békés egymás mellett élés elve alapján korrekt partnere a fejlett tőkés országoknak.

Mindannyiunkat foglalkoztat a gondolat, hogy mit várhatunk az új esztendőből. Mindenekelőtt békét. Szilárd meggyőződésünk, hogy a békeszerető erők meg tudják akadályozni a nemzetközi feszültség fokozódását, a béke megvédése reális lehetőség.

Előbbre akarunk lépni szocialista vívmányaink gyarapításában. Szembe kell néznünk a világ gazdaság, a világgazdaság kihívásaival. A követelmények mind szigorúbb feltételeket támasztanak velünk szemben. Ez a kényszerítő erő pillanatnyilag kellemetlen, de hosszú távon segíti fejlődésünket abban a versenyben, amely elől nem térhetünk ki. Munkánkat ebben a helyzetben nagyon fegyelmetten és ésszerűen kell végeztünk, még lakarekcsabban és okosabban kell gazdálkodnunk szellemi és anyagi javainkkal egyaránt.

Tisztelt elvtársak!

Kedves barátaim!

Határozottan haladunk tovább a kipróbált, jó úton. Nem gondatlanul, de magabiztosan. Nem állhatunk meg, szorgalommal és közös fejtöréssel kell siettetnünk a pozitív változásokat. Politikánk szellemében mind ésszerűbb megoldásokat, a boldogulás célszerű módjait keressük. Bizakodva tekintünk a jövőbe, mert szilárd alapokra, tehetséges, jóra törekvő népünk erőfeszítésére építünk. Sorainkat még szorosabbra zárva vállaljuk sok, közös tennivalónkat.

Az új év első napján a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága, az Elnöki Tanács és a kormány nevében kívánok hazánk valamennyi állampolgárának, egész magyar népünknek, minden barátunknak eredményekben gazdag, boldog és békés új esztendőt!



# Egy hét a világpolitikában

**HÉTFŐ:** A szíriai elnök Aden után Kuvaitban tárgyal az arab országok helyreállításának lehetőségeiről. — Dél-afrikai támadás Angola ellen.

**KEDD:** Reagan amerikai elnök, ürügyként a lengyelországi fejleményekre hivatkozva, szovjetellenes intézkedéseket jelent be; határozott visszautasítás Moszkvából; fenntartások a nyugati szövetségek körében.

**SZERDA:** Damaszkuszban tanácskozik a PFSZ Központi Tanácsa. — A kubai parlament újválasztja Fidel Castrot az ország állam- és kormányfőjévé. — A Szocialista Internacionálé elnökségi ülése Párizsban.

**CSÜTÖRTÖK:** Katonai hatalomátvételt Ghanában. — Gazdasági kérdések a lengyel minisztertanács előtt; Rakowski befejezi NSZK-beli látogatását; Lengyelországban szilveszter éjszakájára feloldják a kijárási tilalmat.

**PÉNTEK:** Újévi köszöntők és nyilatkozatok a világ minden táján. — A vietnami nemzetgyűlés ülése. — Átvesszi hivatalát az új ENSZ-főtitkár.

**SZOMBAT:** Az iráni külügyminiszter damaszkuszi látogatása. — Washingtoni hírek Richard Allen leváltásáról; Clark külügyminiszter-helyettes az esélyes a nemzetbiztonsági főtanácsadó posztjára.

## A HÉT 3 KÉRDÉSE

Milyen megállapításokat tartalmaztak a vezető államférfiak újévi köszöntői?

Az amerikai elnök hú maradt önmagához: újévi nyilatkozatában — amúgy mellesleg — hangsúlyozta, hogy az új esztendő köszöntése amerikai hagyomány, aminek immár másutt is csatlakoztak. Ha történelmi ismereteink nem csalnak, az új év ünneplése, a számvetés, mérlegelés, tervezés ösi emberi tulajdonság, és már az Egyesült Államok alig több mint két évszázados történelme előtt is szokásban volt. De hát nem ez az egyetlen és nem is a leginkább elgondolkodásra méltó terület, ahol Washington újabb egyoldalú értelmezéssel próbálkozik.

Aggódalmak és remények — ezek voltak az újévi köszöntők kulcs szavai. 1981. nehézségteljes volt, hideg szelek fújtak a nemzetközi életben és szaporodtak a gondok a világ gazdaságában. A világ számos pontján alakultak ki súlyos válságok: elégtelenség az öböl háborúja, a Karib-térségben és Közép-Amerikában elhangzó washingtoni fenyegetésekre, a Golan-fennsík bekebelezésére vagy a lengyelországi lejtőre, ahol a szükségállapot meghirdetésével valóban az utolsó órában sikerült megállítani az állam szétesését. Ami pedig az általánosabban vett nemzetközi helyzetet illeti, amerikai részről folytatott próbálkozásait az egyensúly megbontására, s ez együtt járt a fegyverkezési verseny fokozásával.

Az ünnepi alkalomnak megfelelően, finomabban fogalmazva, de ezek a törekvések megtalálhatók az ameri-

kai elnök és több nyugati vezető, például a brit miniszterelnök újévi nyilatkozataiban. A két azonban nem egyoldalú: Bonntól Párizsig, Tokiótól Canberráig számos olyan vélemény hangzott el, amely mérsékletre intett. Mindebben nem csak ezeknek az országoknak politikai és gazdasági érdekei fejeződtek ki, de érezeték hatásukat a most záruló esztendő páratlan méretű tömegmozgalmi, béketüntetései. E józanabb hangok alapvetően belső fejleményként ítélik meg a lengyel eseményeket (ha több vonatkozásban bíráló megjegyzéseket is hangoztatnak), s féltik az újrakezdődött kelet-nyugati párbeszédet, amely nem kis viharok után az év utolsó heteiben kezdett helyreállni. A remény ezekre is alapozódik, s azzal kapcsolatos, hogy a genfi szovjet-amerikai párbeszéd bizonyos eredményekre vezethet s megalapozhat magasabb szintű tárgyalásokat is.

Van remény — ez tűnt ki az újévi megnyilatkozásokból —, de óvatossá kell vele bánni. Hiszen december közepéig még egy esetleges szovjet-amerikai csúcstalálkozó sem tartottak kizártnak Washingtonban, ma viszont még a január végén, Genfben tervezett külügyminiszteri találkozóval kapcsolatosan is „felülvizsgálatot” sürgetnek.

A történelmi optimizmus sugárzik a szovjet párt- és állami vezető szervek újévi üdvözlőiből, amely rámutat, hogy a nehezebb feltételek között is a Szovjetunió min-

dent megtesz a kommunizmus építésének, valamint a béke megőrzésének ügyéért. A következetes békepolitika

Milyen visszhangja van Reagan szovjetellenes bejelentéseinek?

Erre a határozottságra különösképpen szükség van most, amikor az Egyesült Államok szovjetellenes intézkedéseket jelentett be, s ezzel élte a nemzetközi feszültséget. A mondva ismert ok, hogy a Szovjetunió „részes” a lengyelországi szükségállapot létrejöttében. Erre hivatkozva felfüggesztettek néhány folyamatban levő üzleti tárgyalást és cserekapcsolatot, az Aeroflot légiárát, és hasonló lépésekre akarják bírni a nyugati szövetségeseket.

Az amerikai szankciók ellenére az élet megy majd tovább, több nyugati lap is „tűszúrásként” jellemezte a hatást. Közismert tény, hogy a gazdasági kapcsolatok területén — sajnálatra méltó módon, az ígérekző kölcsönös elnyökhöz — eddig sem Washington volt Moszkva legjelentősebb nyugati partnere. Moszkvában és Varsóban határozottan visszautasították az amerikai kihívást, de jelentős fenntartásokkal éltek Washington szövetségesei is. Természetesen nem bontanak nyíltan zászlót a NATO vezető hatalma ellen, de mindent elkövetnek, hogy ne kelljen követniük. Láthatólag kíváncsiak a washingtoni tárgyalásokra: miközben a ténylegesen folyó kapcsolatokat változatlanul folytatják, a szerződéseket teljesítik,

Történik-e közvetítés az öböl háborújában?

A Golan-fennsík bekebelezése után Szíria jelentős diplomáciai ellenoffenzívába kezdett. Miután az izraeli annexió egyik okának az arab egység megbontását mondják, Asszad elnök több arab országban tett körútján ennek az egységnek helyreállítását fűzte. De a kuwaiti uralkodóval folytatott tárgyalásai után felhívást intéztek az öböl háborújának befejezésére is: az Irak és Irán közötti ellenségeskedés megszűnése kedvező hatást gyakorolna a Közel-Keletre.

Nem kevés találgatás kezdődött, hogy Kuvait Bagdadnál próbálkozik, míg Damaszkusz Teheránnal (ez a kettősség is mutatja a frontok megosztását). A híreszteléseknek tápot adhatott az új iráni külügyminiszter, Velajati szíriai útja is.

egyidejűleg jelenti a meggyőzés érdekében tett kezdeményezéseket és a provokációk határozott elutasítását.

inkább halvány, jövőbeni ígéretek tesznek, még le nem tárgyalt megállapodási lehetőségekkel kapcsolatban. Vagyis: majd meglátjuk, de addig sok minden történhet...

A Reagan-beszéd hangvételének igazi oka, hogy a lengyelországi antiszocialista erők fellépése nem váltotta be a washingtoni várakozásokat, a héten a normalizációs további hírei érkeztek Varsóból. A szükségállapot szükséges rossz, szerény karácsony után — ha kijárási tilalom nélkül is — de szerény új év köszöntött Lengyelországot, viszont mind több jele a konszolidációnak. Az amerikaiak, de mások is hónapokon át óvtak a „külső beavatkozás” veszélyétől Lengyelországban — most viszont, hogy a népi hatalom saját erejéből igyekszik rendet teremteni, először Varsóval, majd Moszkvával szemben alkalmazták a nyomást, a beavatkozás eszközeit. Lengyelországban a kibontakozás, különösen a gazdasági felmelegedés, aligha lesz gyors és egyszerű folyamat. Az első, meghatározó intézkedésekre azonban sor került: úgy látszik, a washingtoni dühkitörés egyik fő oka, hogy egy kritikus ponton már túl léptek, maguk a lengyelek.

A közvetítést végül is cáfolták, sőt a bagdadi és teheráni nyilatkozatok Irak, illetve Irán eredeti állásfoglalását ismételték, ami elfogadhatatlan a másik fél számára. Ugyanakkor a csaknem másfél éve tartó háborúskodás mindkét fél számára súlyos áldozatokkal és veszteségekkel járt, s egyik sem került közelebb a döntő áttöréshez. Ezért nem tartják kizártnak, hogy ha nem is formális közvetítés, de a lehetőség iránti puhatolózás folyik, miként lehetne a presztízserelmek nélkül, egyaránt elfogadható megoldást találni. Ami persze még messzinek tűnik s legfeljebb az újévi remények közé sorolható. Annyi realitás mággal, hogy a öbölháború folytatása, különösképpen fokozása aligha állna bármelyik résztvevő valódi érdekében.

Réti Ervin

## Magyar vezetők üdvözlő távirata a Kubai Köztársaság nemzeti ünnepe alkalmából

Dr. Fidel Castro Ruz elvtársnak.

a Kubai Kommunista Párt Központi Bizottsága első titkárának,  
a Kubai Köztársaság Államtanácsa elnökének,  
a Minisztertanács elnökének,

Havanna.

A Kubai Köztársaság nemzeti ünnepe, a felszabadulás napja alkalmából a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága, a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa, Minisztertanácsa és egész dolgozó népünk nevében elvtársi üdvözlőnként, és szívvel jövő jókívánságainkat küldjük Önnek, a Kubai Kommunista Párt Központi Bizottságának, a Kubai Köztársaság Államtanácsának és Minisztertanácsának, a testvéri kubai népeknek.

A forradalmi Kuba létrejöttét, szocialista fejlődését kezdettől fogva a nemzeti függetlenség és társadalmi haladás híveinek őszinte érdeklődése és mély rokonszenve övezte. A magyar nép is elismeréssel tekint a kubai népi forradalmi vívmányaira, a szocialista társadalom építésében elért eredményeire, amelyek elválaszthatatlanul összeforrtak a Kubai Kommunista Párttal, annak következetes marxista-leninista irányvonalával.

Kuba ma megbecsült tagja a szocialista országok közösségének, amelynek erősítésén odaadón munkálkodik. Következetes békepolitikája, internacionalista magatartása megérdemelt tekintélyt biztosít számára az el nem közelezt országok mozgalmában, a béke, a függetlenség, és társadalmi haladás hívei közt világszerte. Élvezi ezen erők széles nemzetközi szolidaritását nemzeti függetlenségére és forradalmi vívmányai megvédéséért folytatott harcában is. A magyar kommunista, a szocializmust építő magyar nép teljes mértékben szolidáris, és támogatja azt a küzdelmet, amelyet az imperialista beavatkozási kísérletekkel és fenyegetésekkel szemben kommunista pártja vezetésével a kubai nép vív a békéért, a biztonságért, a függetlenségért és a szocializmusért.

Nemzeti ünnepük alkalmából jóleső érzéssel gondolunk országaink sokoldalú és gyümölcsöző együttműködésére, amely a marxizmus-leninizmus és a proletár internacionálisizmus alapján ígéretnél feljebb lépő Pártjaink és népeink barátságának további erősítése találkozik országaink érdekeivel, jól szolgálja közös céljaink elérését.

Kívánjuk önöknek, a kubai kommunistáknak és a testvéri kubai népeknek, hogy sikerrel valósítsák meg a Kubai Kommunista Párt II. kongresszusának határozatait hazájuk védelmére, felvirágoztatására, a szocializmus és a béke javára.

Kádár János,  
a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának első titkára;

Losonczy Pál,  
a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke;

László György,  
a Magyar Népköztársaság Minisztertanácsának elnöke.

...

Az évforduló alkalmából Apró Antal, az országgyűlés elnöke táviratban fejezte ki jókívánságait Flavio Bravónak, a Kubai Köztársaság népi hatalmi nemzetgyűlése elnökének. Táviratban köszöntötte a kubai partnerszervezetét a Hazafias Népfront Országos Tanácsa, a SZOT, a KISZ, a Haza- és Békatanács és a Magyar Nők Országos Tanácsa. (MTI)

## Reagan szankciólól és a Közös Plac

Londoni politikai körök szerint az Európai Gazdasági Közösségben „teljes a zürzavar” a külügyminiszterek hétfőre, Brüsszelbe tervezett Lengyelországgal foglalkozó értekezlete előtt.

A zürzavar kiváltó oka ismét az Egyesült Államok politikája, nevezetesen az a tengerentúli óhaj, hogy a nyugat-európai szövetségesek „tartsanak lépést” a Washingtonban elhatározott lengyel- és szovjetellenes szankciókkal.

A vezető nyugat-európai hatalmak közül az NSZK határozott „nem”-et mondott erre a kívánságra, és ha fenntartásokkal is, de efelé hajlik Párizs és Róma. A kisebb EGK-országok, mint például Belgium és Hol-

landia az NSZK-val tartanak. A politikai színskála teljes jobboldalát a jelek szerint Nagy-Britannia tölti be, amely két hét leforgása alatt a lengyel szükségintézkedések iránti majdnem megértő álláspontot eljutott az amerikai vonal előtti, látszólag maradéktalan behódolásig.

Mindebből az látszik, hogy brit részről Amerika iránt fokozott mértékben lojális „egységpolitika” fognak szorgalmazni a brüsszeli külügyminiszteri találkozón, de londoni vélemények szerint „az első számú amerikai szövetséges” hívós fogadtatásra számíthat. Egyetértés a piacon belül legfeljebb abban lesz, hogy papíron tömptani kell a nézeteltérések életét. (MTI)

## Puccs Ghanában

Jerry Rawlings repülőszázados vezetésével a ghanai hadsereg egységei csütörtökön megdöntötték Hilla Limann elnök kormányát, s Rawlings három éven belül másodszor is hatalomra került — jelentették a hírfüvészek, az accrai rádióra hivatkozva. Előzőleg arról tájékoztattak, hogy lövöldözés robbant ki az accrai repülőtéren, a rádió épületében, és a helyőrség-parancsnokság környékén.

Jerry Rawlings 1979 júniusában szervezte első katonai államcsínyét, katonai kormányt vezetett, amely azonban ugyanazon év októberében polgári kormányzatnak adta át helyét. Rawlings csütörtökön az accrai rádióban „egységre” szólította fel Ghanai lakosságát. Elnyomónak nevezte a polgári kormányza-

tot, megbélyegezte a közállapotokat, a korrupciót, s felszólította a külföldi országokat, hogy ne avatkozzanak bele a helyzet javítására, a „valódi demokrácia megteremtésére” tett kísérletébe, amelynek sikeréért — mint mondotta — „életével felel”. Egyben azonban kíméletlenül szólított fel a megdöntött elnök iránt, s azt tanácsolta a parlamenti képviselőknek, hogy forduljanak szükség esetén védelemért a fegyveres erőkhöz.

Rawlings utasított bizonyos kormánytisztviselőket arra, hogy jelentkezzenek az accrai hadügyminisztériumban, s parancsban szólította fel az 1979 szeptembere óta leszerelt tisztjeit, katonákat és rendőröket, hogy szolgálatukra jelentkezzenek a lakatnyákban. (MTI)

## Olajkörkép '81

A kőolaj kétségkívül még mindig a legfontosabb energiahordozó, bár az 1973-74-es és az 1979-80-as árröbbségek alaposan megtépázták tekintélyét. Az elszennvedett megrázkódások következtében az ember ma már a világ minden részén óvatossá közelít a fekete aranyhoz. Ez abban nyilvánul meg, hogy egyrészt nem épít rá szinte kizárólagosan, másrészt több-kevesebb következetességgel takarékoskodik vele, harmadrészt az egyéb forrásokat kutatja és mind szélesebb körben hasznosítja azokat.

### Gazdasági visszaesés — keresletcsökkenés

A nemzetközi olajpiac hagyományos tényezői közül elsőként a kereslet alakulásáról szólnunk. A világ olajtermelése 1981 első felében 6,4 százalékkal, az esztendő végére pedig — a tekintélyes londoni szakfolyóirat, a Petroleum Economist előzetes becslése szerint — legalább 7-8 százalékkal esett vissza. A magyarázat: immár két éve komoly nehézségekkel birkózik a világ gazdaság, egyes országokban csökken vagy egyáltalán nincs gazdasági növekedés. Optimista közgazdászok leg hamarabb 1982 második negyedének kezdetére jósolnak fellendülést, ami a fekete arany keresletét legfeljebb az év végén fogja megélni.

A nemzetközi olajpiaci tendenciák másik jellemzője, hogy a nagy termelők a gazdasági visszaesés, a kereslet hiánya miatt kénytelenek visszafogni termelésüket. A legnagyobb termelésű országok az OPEC-tagállamokban mutatkozik: a Kőolajexportáló Országok Szervezetének tagjai együttesen napi 20 millió hordóra, 1973 óta a legalacsonyabb szintre mérsékelték termelésüket. Csökkent az OPEC részesedése a világtermelésből: az 1973-as 53,3 százalékról 1981 nyarára 40,7 százalékra esett vissza. Ezek a tények arra szorították a tagállamokat, hogy tegyék félre ellentéteiket és rendezzék soraikat.

### „A béke és a megértés szigete”

Némi túlzással azt lehetne mondani, hogy mostanság már „a béke és a megértés szigete” az OPEC. Az olajügyi miniszterek Genfben október végén abbahagyták a marakodást: megegyeztek az alapárban és hordónkénti 34 dolláros szinten 1982 végéig befagyaszították. A megegyezési szellem a december második felében Abu Dhabid-

ban tartott OPEC-tanácskozást is áthatotta. Itt a kartell tagjai úgy döntöttek, hogy 20-70 centtel mérséklik a különböző felárakat. Hozzáfogtak a hosszútávú ár- és termelésstratégia kidolgozásához is. Venezuela olajügyi minisztere nemrég így nyilatkozott: előre kalkulálható, tervezhető áremelésekre van szükség ahhoz, hogy a világ tudatos energiagazdálkodást folytasson. Ez a legnagyobb OPEC-termelő, a világranglistán második helyen álló Szaúd-Arábia

### Ésszerű hasznosítás, takarékoskodás

A kelet-európai szocialista országokban az olajtermelés szerény növekedést mutat. A térség s egyben a világ első termelője változatlanul a Szovjetunió, amely az esztendő első felében 1,3 százalékkal növelte termelését, ezzel máris rácsúszta az amerikai CIA 1977-es és 1979-es verszóló prognózisára, hogy a Szovjetunió a 80-as években olajexportáló állammá válik. Mértéktartó előrejelzések szerint a szovjet termelés az évtized közepéig nő, majd egy darabig szinten marad, s új lelőhelyek kiaknázásának megkezdésé-

vel a következő évtizedben ismét fellendül. A Szovjetunió továbbra is meghatározó szerepet játszik a térség ellátásában.

Az olaj világméretben tehát 1981-ben sem veszített jelentőségéből. Még akkor sem, ha tavaly is fokozódott az erőfeszítések a fekete arany helyettesítésére. Ésszerű hasznosítása, a vele való takarékoskodás Keleten és Nyugaton egyaránt változatlanul fontos feladat; az olajjal egyenértékű energiahordozót ugyanis még nem lelte meg az emberiség.

Kocsi Margit

Hajdúbagó Sáránra a natti lehet két település busszal is, hisz naponta rettyőújfalu érinti a Debrecon Reggel tiznak a buszok mégis tak, hogy a tárol jövő het fölszáll többi járatholni a falu szer két talpalmi. Sem mindegyem az a gimnazist nem úgy az szonyok. Ne jukon gyere nőknék is.

Viszont h buszok a f nának a sz szafordulni szakon térr ahhoz egy visszavivó tetni a tan mint az ill ták — ninc ügyben ne semmit. Ak csak néhány na be a fal gedig. G busz ilyen azt senki komolyan.

## Közös

Am ne miatt látog ra. Az is ket, hogyan közös tar alatt?

Hajdúbag szomszédos lométer kö Népességbe terés, Sárán g 2119 lel ség nem je nos mental határok vé Sáránd meg gon fekszik a felszín sít ilyen egyért rik meg ho

A korábbi sok közül szomszédos kötelezettsé 1976-ban a szövetkezet alatt „háza két tsz köz jobban, hi

# Színe és fonákja

## Két közös tanácsú falu helyzete

Hajdúbogásra a nagylétai, Sárádra a nagykeréki vónattal lehet eljutni. Mind a két településre elutazhatunk busszal is, főleg Sárádra, hisz naponta huszonhét Berettyóújfalú felé menő járat érinti a községet, vissza, Debrecen felé ugyanennyi. Reggel tízpercenként indulnak a buszok. Annyi panaszuk mégis van a sárádiaiaknak, hogy csupán a Nagylétáról jövő autóbusszokra lehet felszállni a faluban, a többi járatot ki kell gyalogolni a falu szélére. Nemegyszer két kilométert is kell talpalni. S természetesen az sem mindegy, hogy ki talpal. A gimnazista fiúk bírják, de nem úgy az idős, beteg aszszonyok. Nehezebb ez — karjukon gyerekekkel — a fiatal nőknek is.

Viszont ha bemennének a buszok a faluba, nem tudnának a szűk fűtőcsőviszszafordulni. Hogy vissza tudjanak térni az országhatárhoz, ahhoz egy fordulót vagy egy visszavivót utat kellene építtetni a tanácsnak. Erre — mint az illetékesek elmondják — nincs pénzük, s ez ügyben nem is terveznek semmit. Akárhogyan is van: csak néhány járat fordulhatna be a faluba. Hogy a Szegedig, Gyuláig közlekedő busz ilyen kiterítőt tegyen, azt senki nem gondolhatja komolyan.

## Közös lónak...

Am nemcsak a panasz miatt látogattunk el Sárárra. Az is érdekelt bennünket, hogyan élnek a falvak a közös tanács igazgatása alatt?

Hajdúbogás és Sáránd szomszédos községek, öt kilométer köztük a távolság. Népszámban nincs nagy eltérés. Sáránd 2450, Hajdúbogás 2119 lélekszámú. A közelség nem jelent teljesen azonos mentalitást, sőt mintha határokat választanának el őket. Sáránd még a bihari síkságon fekszik, viszont Bagoson a felszín simasága már nem ilyen egyértelmű, gyakran törrik meg homokbuckák.

A korábbi években nem sok közük volt egymáshoz a szomszédság „udvariassági kötelezettségein” kívül, ám 1976-ban a két falu termelőszövetkezetei Szabadtság név alatt „házasságra léptek”. A két tsz közül a sárándi járt jobban, hisz a bagosi tsz jó

partinak bizonyult. 1977-ben tovább szövődtek a szálak, közös lett a tanács is, amelynek székhelye Sárádon van. — Sáránd közelebb van Debrecenhez, jobb a közlekedés, ezért esett rá a választás — mondja Pállás Imre, a tanácselnök. — A két falu között egyébként Hajdúbogás a fejlettebb, ott vannak a tsz nagy beruházásai is. Bagoson az általános iskolai tanulók 82 százaléka részesül napközi ellátásban, Sárádon csak 45 százalékuk. S ez a különbség megvan csaknem minden területen.

— Mit tettek annak érdekében, hogy kiegyenlítették a két falu fejlettségi szintjét?

— A nehézség akkor kezdődött, amikor a bagosiakkal meg kellett értelnünk: a főnák helyzetet fel kell számolni, azaz a fejletlenebb székelyközséget föl kell hozzászárítani. Szóval úgy nézett ki, hogy közös lónak túros a háta. Mára viszont már sokkal barátságosabb lett a viszony.

Ravatalozót építettünk, s megkezdjük a vízműhálózat telepítését, ami még most is tart. Több kilométernyi járdát kell betonoznunk. Más lehetőséget nem találva, öt magánkereskedelmi üzletet nyitattunk. Ki kellett alakítanunk egy szennyvízürítő helyet és egy szeméttelpepet. Meg kellett oldani a szervezett személyszállítást. Nemrégiben építettünk egy napközikonyhát, étkezdét és két tantermet. Korszerűsítettük az óvodát is, Bagoson ezeket a munkákat már rég elvégezték. Ott jövőre már be is fejezzük a belvízelvezető rendszer létesítését, Sárádon ezt csak 1983-ban tudjuk elkezdni.

— Van-e elég pénz minderre?

— A községfejlesztési hozzájárulások összege (a két faluból) 340 000 forint, ez még az utcai lámpák áramdíjára sem elég. Szóval nem vagyunk bővében a pénznek. A vonatablakból látott zártkereti település, Bodóháza Mikepércshez tartozik. Lakói (körülbelül 100 fő) oda fizetik az adót, községfejlesztést, de itt járnak iskolába, orvoshoz, üzletbe, óvodába, tehát — úgy mond — ingyen élvezik a sárándi juttatásokat, s ez is jelent némi veszteséget.

— A társadalmi munkának van-e hatékony szerepe a községfejlesztésben?

— Sárádon nehezebb közhatalmú munkára szervezni az embereket. Bagoson a porták előtt a rózsakerteket a lakosok maguk telepítették, Sárádon ehhez is tanácsai beruházás kellett.

— Ezek szerint Bagoson „rózsás” a helyzet?

— Azt azért nem mondanám. Ott meg a közlekedéssel van baj. Reggelként (főleg hétfőn) mindig akad 10—15 ember, aki átgyalogol, hogy itt felszálljon a Derecske felé közlekedő buszra. Hogy ezt megszüntethessük, úgynevezett „ügyintéző” járatot fogunk rendszeresíteni, amely reggel negyed nyolckor indul a faluból. Ehhez fordulót kell építtetnünk, ami áprilusra egész biztosan kész lesz.

## Sok az ingázó

— Hol dolgoznak a községek lakói?

— A bagosiak közül ott-hon többen megtalálják számitásait, sokan dolgoznak a tsz-ben, s van bedolgozó rendszerű háziiparuk is. A bejárók közül (összesen ezren) legtöbben persze Debrecenben dolgoznak.

— Milyen törekvései vannak a tanácsnak, amelyek mindkét falut érintik?

— Az, hogy a különbséget kiegyenlítsük, s utána a két falu egyenlő mértékű, párhuzamos fejlesztése, a közművesítés nagyfokú kiterjesztése következhesen. A közlekedési lehetőségeket — mivel nagy az ingázók száma — ideálissá igyekszünk tenni.

Erdei Sándor

## Jegyzet

# Hányféle a gépek?

A szakember a betonkeverő kocsijával érvel. Az eset még valamikor a hetvenes évek közepén történt. A gyártásszakosodás keretében sikerült végre szocialista országbeli gyártót találni a mixer autókra. Hamar kiderült azonban, hogy a hazai építőipari vállalatoknak jóval több kocsit kellett volna, mint amennyit kaptak. Akkoriban sok volt a beruházás, így aztán kapkodva, öt-hat országból, javarészt dollárért, márkáért, schillingért vettünk gépeket. Végül is, a még mindig hiányban szenvedő megrendelők jajszávara; a hazai gyártás megkezdése mellett döntött az iparirányítás.

A mixerkocsi példája nem egyedi eset. Említhetjük volna azt is, hogy az építőipari munkagépekhez ma tizen-négyféle alváz típus van forgalomban. Az építőiparról hosszú években keresztül az a hír járta, hogy a kivitelezők igényei és az egyre korszerűbb technológiák mellett az ágazat fejlődése a kézművesség színvonalán mozog. Így ment ez 1977-ig, amikor kormányhatározat nyomán négy milliárd forintot kapott az ágazat gépvásárlásra.

A hazai gépiparnak sohasem tartozott dédelgetett tervei közé az ilyen jellegű termelés fejlesztése. A korszerű építőgépek a KGST országokban is hosszú évtizedeken keresztül hiánycikknek számítottak. A tőkés országokban viszont borsos árat kértek minden darabért. Ebből adódhatott, hogy a géppalómány 80 százaléka importból származik. Ami önmagában még nem lenne baj. Am, ha hozzáteszük, hogy a jelenleg 30 milliárd forintot érő géppalómány csaknem 8000 (!) típust képvisel, már érzékelhető: a mai helyzet tarthatatlan. A szakértő vélemények szerint az a sokszínűség azt jelenti, hogy háromszor annyi építőipari géptípus van forgalomban, mint amennyit az építési feladatok indokoltá tesznek.

Iparunknak amúgy is visszatérő gondja, hogy a háttérpar nem ad megfelelő számú, minőségű alkatrészt, és a munkagépek többségének nincs szervizhálózata.

A beruházások csökkenésével az utóbi négy-öt évben felfuttatott géppark

kihasználása is veszélybe került. Bár nem is elsősorban a mindent elfedő nagy számokkal van baj. Sokkal inkább azzal, hogy ami van, az nem megfelelő összetételben áll az építők rendelkezésére. Ismeretes, hogy idén is, sőt várhatóan még jó néhány évig a felújítási-karbantartási munkálatok kerülnek előtérbe az építőiparban. Márpedig ehhez elsősorban kisgépek kellenek. Toronydarukkal nem lehet tapétálni.

Megcsontosodott gyakorlat, hogy a gépek kihasználását pusztán egyetlen mércével mérjük: hány órát „futottak”. Azt, hogy esetleg nem arra használtak huzamosan egy méregdrága masinát, amire kellene, egyetlen statisztika készítésekor sem veszik számításba. Időszűrő lenne végre az építőipari gépeknel a technológiának megfelelő kihasználtságot mérni, és ennek alapján elbírálni, hogy mekkora szükség van egy-egy gépre. A valósághoz közelebb kerülne az igények felmérése.

A VI. ötéves tervidőszakban egyetlen ésszerű lépést lehet tenni a helyzet javításáért: csökkenteni kell a géptípusok számát. Ez viszont vállalati méretekben elképzelhetetlen. A harmincmilliárdos értékű géppalómányt egységesítve, komplex program szerint kell hasznosítani. Erre törekszik ma már az ágazat irányítása, és érdekeltységű változása révén ez a vállalatok célja is. Nem várható gyors javulás. Öt-hat éves, következetes programról van szó, aminek során selejtezéssel, szervizhálózat megteremtésével és tudatos gépkezelők képzésével mindenképpen jobbra fordul az iparág gépesítésének ügye.

A géppalómány mobilizálása szempontjából biztató, hogy végre javul a gépkölcsönzés helyzete. Az Építőipari Gépesítő Vállalat a kölcsönzési egységes rendszerével és adatbankkal segít. Jó példák vannak arra is, hogy az örventesen szaporodó társulásokon belül felesleges adminisztratív költözettségek nélkül „vándorolnak” a gépek. Mindez azonban csak a kezdet. Újabb kapcsolódásra, „túzóltató” döntésekre alaposan ráfizetnénk.

Gázdó

# LIBERALIZMUS A NEVELÉSBEN

Sokan vélekednek úgy, hogy a mostani fiatalok, a tíz-húsz évesek jóval fegyelmeztebbek, mint a középkorú nemzedék volt annak idején, és ezért mindenekelőtt az iskola a felelős, nem a család. Manapság mind gyakrabban tapasztalható az oktatási intézmények elmarasztalása az ifjúság viselkedése, munkához való viszonya miatt. Azt hiszem, felesleges volna felvenni a kesztyűt, harsányan és hosszasan bizonygatni, hogy a mai fiatalok sem rosszabbak, mint apáik voltak ifjúkorukban. Csak mások. De ha igaz is az elmarasztalás: az ifjúság mindig olyan, amilyenné a felnőttek formálják.

Izgalmasabb kérdés ennél az, hogy az utóbbi időben helyesen neveljük-e gyermekeinket, állítunk-e eléjük erőfeszítésre készítő követelményeket? Az sem érdekelt a társadalmi probléma, hogy végül is ki foglalkozzék a nevelésükkel: kizárólag az iskola? Netán a család? A társadalom? Nem is egyszerű kérdések ezek, mégis hányan rávágják, szinte gondolkodás nélkül, talán a felelősség áthárításának szándékával: természetesen az iskola neveljen, elvégre ez a dolga, hiszen a jelenlegi hajszolt életvitel mellett a szülőnek nem jut ideje — vagy csak nagyon kevés — a gyerekekkel bajlódni munka után.

Kényelmes álláspont, mely nem számol a nevelés társadalmi jellegével. Mert az iskola nem egyedül és nem elszigetelten végzi az ifjúság oktatását-nevelését, hanem sajátos társadalmi munkamegosztásban. Réges-rég óta. Példának okáért az utca éppúgy hatással van az iskolai tanulóakra, mint a családi környezet, a sportegyesület, a társadalmi szervezetek, illetve később a munkahely. Újabbban egyre többször érezhetjük saját bőrünkön, hogy lám, mire megy az intézményes nevelés, ha a társadalmi tényezők nem azonosulnak az iskola céljaival, elsősorban a közömbösségből fakadó, ez idő tájt terjedőben levő liberalizmus miatt.

Pedagógusaink véleménye az iskolai nevelési helyzetről korántsem egységes, ám azt szinte egyöntetűen kifogásolják, hogy a liberális nézetek s a rájuk épülő magatartásminták nyomán sok iskolában meglazultak a rend eresztékei, mégpedig oly mértékben, ahogy a fegyelmeztlenség bizonyos tünetei a társadalomban is megfigyelhetők, például a munkahelyi lazaságokban, a kulturálatlan utcai viselkedésben, általában az emberi kapcsolatok minőségének romlásában. Riadalomra persze azért nincsen ok, de hiba volna alapítatlan ríogatásnak tekinteni az iskolából időnként érkező vészjeleket.

Elsüllyedtek volna a követelmények az iskolában, a mindennapi életben? Ki mer erre határozott igennel vagy nemmel válaszolni? Az biztos, környezetünk számos példával illusztrálja, hogy rengeteg szülő nem kéri számon gyermekétől a kötelesség elmulasztását. Ki ezért, ki azért. „A követelés: embertelenség” — értelmiségi körökben néha még ez a „lapados” teória is elhangzik a szülői tehetetlenség mentségéért, holott semminemű alapja nincsen. Épp az ellenkezője igaz: a követelés emberi mivoltunkból következik, mert a munkával függ össze, ami tudvalevőleg emberi lényeg. Követeltek töled, mert tisztellek — így hangzik a nagy pedagógus, Makarenko tanítása.

A liberális nevelési nézetek a mai életnek afféle vadhajtatásai, melyeket minél előbb le kellene nyesni:

A rend, a fegyelem megszilárdításának pártján álló pedagógusok jó ügyet képviselnek akkor, amikor egy tapodtat sem engednek abból, hogy a tanulóifjúságot kötelességtudatra, következetes helytállásra neveljék. Rend nélkül a szocialista demokrácia csak buborék, rend nélkül a szabadság is „szélbe fúrt betű csak”. Annak az értelmes társadalmi együttélésnek a megvalósításán kell fáradoznunk, amely a régi világ kaszányafegyelmét, ahogy Lenin mondta, a munkások és a parasztok öntudatos fegyelmével helyettesíti.

P. Kovács Imre



UNOKÁINK IS LÁTNI FOGJÁK...

(Both János felvétele)

# Korszerűtlen rendelők, megfelelő szakorvosi ellátás

## FELEMÁS KÉP SZOBOSZLÓ EGÉSZSÉGÜGYÉERT

Az Egyesített Egészségügyi Intézmény már tizenegy éve közzeglekedésre és jól szervezett teendőit Hajdúszoboszlón. De nemcsak a városbelieknek, hanem az ott tartózkodó ideiglenes üdülővendégeknek és három szomszédos község lakóinak is biztosított állandó és folyamatos rendelt 7 és 19 óra között. A környékbeli sürgős esetekhez éjszaka a központi ügyelet bármikor orvosi segítséget nyújt, ha kell, még terepjáró gépkocsijának igénybevitelével is. A gyógyításra szorulóknak száma természetesen a turizmus nyári csúcsidejében jóval nagyobb, mint például télen. De a város betegellátásában nemcsak az állami egészségügyi szolgáltatás, hanem az Országos Vízügyi Hivatal és a SZOT intézményei is részt vesznek. Bár munkájuk összehangolt, az ellátás megszokottsága mégis gyakran zavaró, és főképp áttekinthetetlen a városba gyógyulni érkező betegek számára. Ezért jó lenne könnyebb eligazodásukról mihamarabb gondoskodni.

Az Egyesített Egészségügyi Intézményekben dolgozó 182 személy közül több mint százötvenen nő, és több mint százhatvanan szakképesítéssel rendelkeznek. A lakosság, de a közelmúltban létrehozott intézeti etikai tanács is elégedett munkájukkal. Viszont míg az egészségügyi személyi feltételeiről csak jót mondhatunk, addig a tárgyi feltételekkel nem lehetünk elégedettek. A létesítmények zöme ugyanis eredetileg nem a betegellátás céljára készült, az épületek többsége korszerűtlen, a rendelők és várók kicsik, sokszor zsúfoltak. Részben ezek miatt sem lehet a megelők-nél korszerűbb orvosi műszereket beszerezni és mű-

ködtetni. Az illetékesek remélik, hogy a megyei tanács, a városi tanács és az OTP közötti megállapodás alapján a kibocsátott kommunális kötvények megteremtik a rendelőintézet rekonstrukciójának lehetőségét. Ehhez a város lakosságának megértő támogatására is szükség van.

Az említett nehézségek ellenére is szép eredményeket ért el az egészségügy a híres fürdővárosban és vonzáskörzetében. Az elmúlt öt évben a szakorvosi óraszám, és a gyermekkorzetek száma növekedett. A már öt üzemben működő üzemegészségügyi szolgálat csaknem kétezer dolgozó egészségén öröklik. A keresőképesség elbírálása már helyben történik a két éve megszervezett főorvosi bizottság által. Az egy főre jutó táppénzes napok száma is csökkent az utóbbi években, s már nem éri el a tizenötöt. A legszebb sikereket az anyai- és csecsemővédelemben érték el Szoboszlón. Ennek szemléltetéséhez elég, ha megemlítjük azt, hogy míg ezer élel szülöttre számíthat a csecsemőhalandóság országosan 23,2 ezrelék, a megyében 20,4 ezrelék, addig Hajdúszoboszlón 15,6 ezrelék.

A hatodik ötéves tervi célkitűzések egyes esetekben a szintentartást, másokban az előrelépést szolgálják — a lehetőségektől függően. A szakorvosi ellátás megfelelő, ez tehát jelentősen nem változik az elkövetkezőkben. A 125 férőhelyes városi bölcsőde viszont további negyven férőhellyel bővül. A közeljövő feladata elsősorban az, hogy az ötnapos munkahetet a lakosság továbbra is zavartalan egészségügyi ellátása mellett sikerüljön bevezetni.

Cs. Z.

# Színe és fonákja

## Két közös tanácsú falu helyzete

Hajdúbogasra a nagylétei, Sáránra a nagykeréki vonatattal lehet eljutni. Mind a két településre elutazhatunk busszal is, főleg Sáránra, hisz naponta huszonhét Berettyóújfalura felé menő járat érinti a községet, vissza, Debrecen felé ugyanennyi. Reggel tízpercenként indulnak a buszok. Annyi panaszuk mégis van a sáránlakosoknak, hogy csupán a Nagyléteiről jövő autóbuszokra lehet felszállni a faluban, a többi járatot ki kell gyalogolni a falu szélére. Nemegyszer két kilométert is kell talpálni. S természetesen az sem mindegy, hogy ki talpal. A gimnazista fiúk bírják, de nem úgy az idős, beteg asszonyok. Nehezebb ez — karjukon gyerekekkel — a fiatal nőknek is.

Viszont ha bemennének a buszok a faluba, nem tudnának a szűk főtérre visszafordulni. Hogy vissza tudjanak térni az országútra, ahhoz egy forduló vagy egy visszavivő utat kellene építtetni a tanácsnak. Erre — mint az illetékesek elmondták — nincsen pénzük, s ez ügyben nem is terveznek semmit. Akárhogyan is van: csak néhány járat fordulhatna be a faluba. Hogy a Szegedig. Gyulaiág közlekedő busz ilyen kiterítőt tegyen, azt senki nem gondolhatja komolyan.

## Közös lónak...

Am nemcsak a panasz miatt látogattunk el Sáránra. Az is érdekelt bennünket, hogyan élnek a falvak a közös tanács igazgatása alatt?

Hajdúbogas és Sárán szomszédos községek, öt kilométer köztük a távolság. Népszámban nincs nagy eltérés, Sárán 2450, Hajdúbogas 2119 lélekszámú. A község nem jelent teljesen azonos mentalitást, sőt mintha határok választanák el őket. Sárán még a bihari síkságon fekszik, viszont Bogason a felszín simasága már nem ilyen egyértelmű, gyakran törlik meg homokbuckák.

A korábbi években nem sok közül volt egymáshoz a szomszédság „udvariassági kötelezettségein” kívül, ám 1976-ban a két falu termelőszövetkezetei Szabadság név alatt „házasságra léptek”. A két tsz közül a sáránidi járt jobban, hisz a bogasi tsz jó

partinak bizonyult. 1977-ben tovább szűvődtek a szálak, közös lett a tanács is, amelynek székhelye Sáránban van. — Sárán közelében van Debrecenhez, jobb a közlekedés, ezért esett rá a választás — mondja Pallás Imre, a tanácselnök. — A két falu között egyébként Hajdúbogas a fejlettebb, ott vannak a tsz nagy beruházásai is. Bogason az általános iskolai tanulók 82 százaléka részesül napközi ellátásban, Sáránban csak 45 százalékuk. S ez a különbség megvan csaknem minden területen.

— Mit tettek annak érdekében, hogy kiegyenlítsék a két falu fejlettségi szintjét? — A nehézség akkor kezdődött, amikor a bogasiakkal meg kellett értenünk: a főnői helyzetet fel kell számolni, azaz a fejletlenebb székelyközséget föl kell hoznunk zárkóztatni. Szóval úgy nézett ki, hogy közös lónak túros a háta. Mára viszont már sokkal barátságosabb lett a viszony.

Ravatalozót építettünk, s megkezdtük a vízműhálózat telepítését, ami még most is tart. Több kilométernyi járdát kell betonoznunk. Más lehetőséget nem találva, öt magánkereskedelmi üzletet nyitattunk. Ki kellett alakítani egy szennyvíztisztító helyet és egy személtélepet. Meg kellett oldani a szervezett személyszállítás. Nemrégiben építettünk egy napközikonyhát, elkezdte és két tantermet. Korszerűsítettük az óvodát is, Bogason ezeket a munkákat már régen elvégezték. Ott jövőre már be is fejezzük a belvízelvezető rendszer létesítését, Sáránban ezt csak 1983-ban tudjuk elkezdeni.

— Van-e elég pénz minderre?

— A községfejlesztési hozzájárulások összege (a két faluból) 340 000 forint, ez még az utcai lámpák áramdíjára sem elég. Szóval nem vagyunk bőven a pénznek. A vonatablakból láttott zártkertű település, Bodóháza Mikepércshez tartozik. Lakói (körülbelül 100 fő) oda fizetik az adót, községfejlesztést, de itt járnak iskolába, orvoshoz, üzletbe, óvodába, tehát — úgymond — ingyen élvezik a sáránidi juttatásokat, s ez is jelent némi veszteséget.

— A társadalmi munkának van-e hatékony szerepe a községfejlesztésben?

— Sáránban nehezebb közhasznú munkára szervezni az embereket. Bogason a porták előtt a rózsakerteket a lakosok maguk telepítették, Sáránban ehhez is tanácsot kellett kérni.

— Ezek szerint Bogason „rózsás” a helyzet? — Azt azért nem mondanám. Ott meg a közlekedéssel van baj. Reggelként (főleg hétfőn) mindig akad 10—15 ember, aki átgyalogol, hogy itt felszálljon a Derecske felé közlekedő buszra. Hogy ezt megszüntethessük, úgynevezett „ügyintéző” járatot fogunk rendszeresíteni, amely reggel negyed nyolckor indul a faluból. Ehhez forduló kell építtetnünk, ami áprilusra egész biztosan kész lesz.

## Sok az ingázó

— Hol dolgoznak a községek lakói?

— A bogasiak közül ott-hon többen megtalálják számitásait, sokan dolgoznak a tsz-ben, s van bedolgozó rendszerű háziiparuk is. A bejárók közül (összesen ezren) legtöbben persze Debrecenben dolgoznak.

— Milyen törekvései vannak a tanácsnak, amelyek mindkét falut érintik?

— Az, hogy a különbséget kiegyenlítsük, s utána a két falu egyenlő mértékű, párhuzamos fejlesztése, a közművesítés nagyfokú kiterjesztése következhesse. A közlekedési lehetőségeket — mivel nagy az ingázók száma — ideálissá igyekszünk tenni.

Erdei Sándor

## Jegyzet

# Hányfélék a gépek?

A szakember a betonkeverő kocsipéldájával érvel. Az eset még valamikor a hetvenes évek közepén történt. A gyártászakosodás keretében sikerült végre szocialista országbeli gyártót találni a mixerek autókra. Hamar kiderült azonban, hogy a hazai építőipari vállalatoknak jóval több kocsit kellett volna, mint amennyit kaptak. Akkoriban sok volt a beruházás, így aztán kapkodva, öt-hat országból, javarészt dollárért, márkáért, schillingért vettünk gépeket. Végül is, a még mindig hiányban szenvedő megrendelők jajszára; a hazai gyártás megkezdése mellett döntött az iparirányítás.

A mixerkocsi példája nem egyedi eset. Említhetjük volna azt is, hogy az építőipari munkagépekhez ma tizen-negyféle alvázípus van forgalomban. Az építőiparról hosszú években keresztül az a hír járta, hogy a kivitelezők igényei és az egyre korszerűbb technológiák mellett az ágazat gépellátása a kézművesség színvonalán mozog. Így ment ez 1977-ig, amikor kormányhatározat nyomán négy milliárd forintot kapott az ágazat gépvásárlásra.

A hazai gépiparnak sohasem tartozott dédelgetett tervei közé az ilyen jellegű termelés fejlesztése. A korszerű építőgépek a KGST országokban is hosszú évtizedeken keresztül hiánycikknek számítottak. A tőkés országokban viszont borsos árak kértek minden darabért. Ebből adódhatott, hogy a géppalánny 80 százaléka importból származik. Ami önmagában még nem lenne baj. Am, ha hozzáteszük, hogy a jelenleg 30 milliárd forintot érő géppalánny csaknem 8000 (!) típusot képvisel, már érzékelhető: a mai helyzet tarthatatlan. A szakértő vélemények szerint ez a sokszínűség azt jelenti, hogy háromszor annyi építőipari géptípus van forgalomban, mint amennyit az építési feladatok indokoltá tesznek.

Iparunknak amúgy is visszatérő gondja, hogy a háttérpar nem az megfelelő számú, minőségű alkatrészt, és a munkagépek többségének nincs szervizhálózata.

A beruházások csökkenésével az utóbbi négy-öt évben felfuttatott géppark

kihaználása is veszélybe került. Bár nem is elsősorban a mindent elfeledő nagy számokkal van baj. Sokkal inkább azzal, hogy ami van, az nem megfelelő összetételben áll az építők rendelkezésére. Ismeretes, hogy idén is, sőt várhatóan még jó néhány évig a felújítási-karbantartási munkálatok kerülnek előtérbe az építőiparban. Márpedig ehhez elsősorban kisgépek kellene. Toronydarukkal nem lehet tapétázni.

Megcsontosodott gyakorlat, hogy a gépek kihasználását pusztán egyetlen mércével mérjük: hány órát „futottak”. Azt, hogy esetleg nem arra használtak huzamosan egy méreggrágra masinát, amire kellene, egyetlen statisztika készítésekor sem veszik számításba. Időszerű lenne végre az építőipari gépeknek a technológiájának megfelelő kihasználtságot mérni, és ennek alapján elbírálni, hogy mekkora szükség van egy-egy gépre. A valósághoz közelebb kerülne az igények felmérése.

A VI. ötéves tervidőszakban egyetlen ésszerű lépést lehet tenni a helyzet javításáért: csökkenteni kell a géptípusok számát. Ez viszont vállalati méretekben elképzelhetetlen. A harmincmilliárdos értékű géppalánnyat egységesítve, komplex program szerint kell hasznosítani. Erre törekszik ma már az ágazat irányítása, és érdekeltységük változása révén ez a vállalatok célja is. Nem várható gyors javulás. Öt-hat éves, következetes programról van szó, aminek során selejtezzéssel, szervizhálózat megteremtésével és tudatos gépkezelők képzésével mindenképpen jobbra fordul az iparág fejlesztésének ügye.

A géppalánny mobilizálása szempontjából biztató, hogy végre javul a gépkölcsönzés helyzete. Az Építőipari Gépesítő Vállalat a kölcsönzés egységes rendszerével és adatbankkal segít. Jó példák vannak arra is, hogy az örvendetesen szaporodó társulásokon belül felesleges adminisztratív körtések nélkül „vándorolnak” a gépek. Mindez azonban csak a kezdet. Újabb kapcsolásra, „tízoltó” döntésekre alaposan ráfizetnénk.

—Gátsó—

# LIBERALIZMUS A NEVELÉSBE

Sokan vélekednek úgy, hogy a mostani fiatalok, a tíz-húsz évesek jóval fegyelmeztebbek, mint a középkorú nemzedék volt annak idején, és ezért mindenekelőtt az iskola a felelős, nem a család. Manapság mind gyakrabban tapasztalható az oktatási intézmények elmarasztalása az ifjúság viselkedése, munkához való viszonya miatt. Azt hiszem, felesleges volna felvenni a kesztyűt, harsányan és hosszasan bizonyítani, hogy a mai fiatalok sem rosszabbak, mint apáik voltak ifjúkorukban. Csak mások. De ha igaz is az elmarasztalás: az ifjúság mindig olyan, amilyenné a felnőttek formálják.

Izgalmasabb kérdés ennél az, hogy az utóbbi időben helyesen neveljük-e gyermekeinket, állítunk-e eléjük erőteljes problémát, hogy végül is ki foglalkozzék a nevelésükkel: kizárólag az iskola? Netán a család? A társadalom?

Nem is egyszerű kérdések ezek, mégis hányan rávágják, szinte gondolkodás nélkül, talán a felelősség áthárításának szándékával: természetesen az iskola neveljen, elvgre ez a dolga, hiszen a jelenlegi hajszolt életvitel mellett a szülőnek nem jut ideje — vagy csak nagyon kevés — a gyerekekkel bajlódni munka után.

Kényelmes álláspont, mely nem számol a nevelés társadalmi jellegével. Mert az iskola nem egyedül és nem elszigetelten végzi az ifjúság oktatását-nevelését, hanem sajátos társadalmi munkamegosztásban. Réges-rég óta. Példának okáért az utca éppúgy hatással van az iskolai tanulóakra, mint a családi környezet, a sportegyesület, a társadalmi szervezetek, illetve később a munkahely. Újabban egyre többször érezhetjük saját bőrünkön, hogy lám, mire megy az intézményes nevelés, ha a társadalmi tényezők nem azonosulnak az iskola céljaival, elsősorban a közbűnségből fakadó, ez idő tájt terjedőben levő liberalizmus miatt.

Pedagógusaink véleménye az iskolai nevelési helyzetről korántsem egységes, ám azt szinte egyöntetűen kifogásolják, hogy a liberális nézetek s a rájuk épülő magatartásminták nyomán sok iskolában meglazultak a rend eresztékei, mégpedig oly mértékben, ahogy a fegyelmezetlenség bizonyos tünetei a társadalomban is megfigyelhetők, például a munkahelyi lazaságokban, a kulturálatlan utcai viselkedésben, általában az emberi kapcsolatok minőségének romlásában. Riadalomra persze azért nincsen ok, de hiba volna alapítatlan riogatásnak tekinteni az iskolából időnként érkező vészjeleket.

Elcsúszdék volna a követelmények az iskolában, a mindennapi életben? Ki mer erre határozott igennel vagy nemmel válaszolni? Az biztos, környezetünk számos példával illusztrálja, hogy rengeteg szülő nem kéri számon gyermekeitől a kötelező elmulasztását. Ki ezért, ki azért. „A követelés: embertelenség” — értelmiségi körökben néha még ez is „fapados” teória is elhangzik a szülői tehetetlenség méltóságáért, holott semminemű alapja nincsen. Épp az ellenkezője igaz: a követelés emberi mivoltunkból következik, mert a munkával függ össze, ami tudvalevőleg emberi lényeg. Követelnek tőled, mert tisztellek — így hangzik a nagy pedagógus, Makarenko tanítása.

A liberális nevelési nézetek a mai életnek afféle vadhajtatásai, melyeket minél előbb le kellene nyesni.

A rend, a fegyelem megszilárdításának pártján álló pedagógusok jó ügyet képviselnek akkor, amikor egy tapodtat sem engednek abból, hogy a tanulóifjúságot kötelességtudatra, következetes helytállásra neveljék. Rend nélkül a szocialista demokrácia csak buborék, rend nélkül a szabadság is „széle írott betű csak”. Annak az értelmes társadalmi együttélésnek a megvalósításán kell fáradoznunk, amely a régi világ kaszárnyafegyelmét, ahogy Lenin mondta, a munkások és a parasztok öntudatos fegyelmével helyettesíti.

P. Kovács Imre



UNOKÁINK IS LÁTNÍ FOGJÁK...

(Both János felvétele)

# Korszerűtlen rendelők, megfelelő szakorvosi ellátás

## FELEMÁS KÉP SZOBOSZLÓ EGÉSZSÉGÜGYÉRT

Az Egyesített Egészségügyi Intézmény már tizenegy éve közmegelégedésre és jól szervezett teendőit Hajdúszoboszlón. De nemcsak a városbelieknek, hanem az ott tartózkodó ideiglenes üdülővendégeknek és három szomszédos község lakóinak is biztosít állandó és folyamatos rendeltetést 7 és 19 óra között. A környékbeli sürgős esetekhez éjszaka a központi ügyelet bármikor orvosi segítséget nyújt, ha kell, még terepjáró gépkocsijának igénybevételeivel is. A gyógyításra szorulóknak száma természetesen a turizmus nyári csúcsidejében jóval nagyobb, mint például télen. De a város betegellátásában nemcsak az állami egészségügyi szolgáltatás, hanem az Országos Vízügyi Hivatal és a SZOT intézményei is részt vesznek. Bár munkájuk összehangolt, az ellátás megosztottsága mégis gyakran zavaró, és főképp áttekinthetetlen a városba gyógyulni érkező betegek számára. Ezért jó lenne könnyebb eligazodásokról mihamarabb gondoskodni.

Az Egyesített Egészségügyi Intézményekben dolgozó 182 személy közül több mint százötvenen nő, és több mint százhatvanan szakképesítéssel rendelkeznek. A lakosság, de a közelmúltban létrehozott intézeti etikai tanács is elégedett munkájukkal. Viszont míg az egészségügy személyi feltételeiről csak jót mondhatnak, addig a tárgyi feltételekkel nem lehetnek elégedettek. A létesítmények zöme ugyanis eredetileg nem a betegellátás céljára készült, az épületek többsége korszerűtlen, a rendelők és várók kicsik, sokszor zsúfoltak. Részben ezek miatt sem lehet a meglévőknél korszerűbb orvosi műszereket beszerezni és mű-

ködtetni. Az illetékesek remélik, hogy a megyei tanács, a városi tanács és az OTP közötti megállapodás alapján a kibocsátott kommunális költségvetés megteremtik a rendelőintézet rekonstrukciójának lehetőségét. Ehhez a város lakosságának megértő támogatására is szükség van.

Az említett nehézségek ellenére is szép eredményeket ért el az egészségügy e híres fűrdővárosban és vonzaskörzetében. Az elmúlt öt évben a szakorvosi óraszám, és a gyermekkorú betegek száma növekedett. A már öt üzemben működő üzemegészségügyi szolgálat csaknem kétezer dolgozó egészségén örkölték. A keresőképesség elbírálása már helyben történik a két éve megszervezett főorvosi bizottság által. Az egy főre jutó táppénzes napok száma is csökkent az utóbbi években, s már nem éri el a tizenötöt. A legszebb sikereket az anya- és csecsemővédelemben érték el Szoboszlón. Ennek szemléltetéséhez elég, ha megemlítjük azt, hogy míg ezer élve szülöttre számíthat a csecsemőhalandóság országosan 23,2 ezrelék, a megyében 20,4 ezrelék, addig Hajdúszoboszlón 15,6 ezrelék.

A hatodik ötéves tervi célkitűzések egyes esetekben a szinttartást, másokban az előrelépést szolgálják — a lehetőségektől függően. A szakorvosi ellátás megfelelő, ez tehát jelentősen nem változik az elkövetkezőkben. A 125 férőhelyes városi bölcsőde viszont további negyven férőhellyel bővíti. A közeljövő feladata elsősorban az, hogy az ötnapos munkahetet a lakosság továbbra is zavartalan egészségügyi ellátása mellett sikerüljön bevezetni.

Cs. Z.





**HÁZ**  
Szoba-konyha saját házfűtés eladó 150 000 Ft. Debrecen, Teleki u. 75.  
Eladó kétszobás, összkomfortos keret családi ház, másfél szobás tanácsi lakást beszámítok. „Harmadik emelet” jellegű a kiadóba.  
Első emelet vagy eladom Bodaszólon levő kertés házamat. „Még a télen” jellegű a kiadóba.  
Házrés eladó Debrecen, Csep u. 30. sz. alatt. Erdekölőni lehet délután 17 óra után.  
Eldom vagy elcserélem 4 szoba-összkomfortos garázsos házamat debreceni 1 + fél vagy 2 szobás lakásra 1. emelet. Cím: Hajdúnánás, Kazinczy u. 28. Erdekölőni helyben vagy Debrecenben a 26-226-os telefonon.

**APRÓHIRDETÉSEK**

**Kétszobás, földszinti, gázfűtéses tanácsi lakást 3 szobásra cserélnék, ráfizetéssel.** Bem tér és környéke előnyben. Erdekölőni 27-356-os telefonon.  
**Első emelet** debreceni saját kertés lakóházamat 193 négyzetű kerttel, konzervgyárhoz 3 perc, 2 szoba, konyha, spájz és mellékhely, budapesti vagy dunántúli tanácsi másfél vagy kétszobás lakásra. „Kevés ráfizetést kérek” jellegű a kiadóba.  
**Gvadányi utcai, III. emeleti, 54 négyzetméteres szövetkezeti lakószövetkezet eladom.** „Garázsos vagy nélküle” jellegű a kiadóba.

**INGATLAN**  
Eladó 400 négyzetű telek kis házzal, Belleföld 26. sz. alatt.  
**Hajdúszoboszló, Zsados u. 18. sz. alatt 120 négyzetű telek, kis hétvégi házzal sűrűn eladó.** Erdekölőni: Dr. Mező Anna, Debrecen, Vörös Hadsereg útja 1. Telefon: 13-869.

**LAKÁS**  
Sátorajáshely központjában levő tágas, 2 szobás, fűdőszobás, felújított lakást cserélnék debreceni hasonlóra. „Zemplén” jellegű a kiadóba.  
Laktanya utcában 3 szobás, 71 négyzetmteres, III. emeleti OTP-társasházi lakás eladó. 10 000 Ft/négyzetmter 4 OTP. „Azonnal beköltöztethető 082 276” jellegű a hirdetőbe.

**JÁRMŰ**  
Lángos- és pecsénysütésre átalakított autóbussz eladó. 4220 Hajdúszoboszló, Szabadság u. 69.-Kapus Zsigmond.  
Eladó ZUK A 11-es tehergépkocsi, 1982. októberig vizsgázta. Erdekölőni Bútoripari Ipari és Használati-alkalmazó ISZ. Debrecen, Galamb u. 23-29. sz. alatt. Telefon: 13-644.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**ÁLLAT**  
Elveszett Árpád névű barna fehér hasú kölyök kócska kutyát. Kérem megtalálót, Markotányos u. 16. alá leadni jutalom ellenében.  
Garantáltan tiszta jofaló anyák, szűd és vemhes nőstények, több színben nap áron kaphatók. Mezőpéter, Kaposkai u. 2., Talpask.

**Vérzéstől F1 tenyésztojás és 9 db 4 hónapos sültök eladó.** Kadosa u. 30.

**Süldő és vemhes nőstények minden színben, valamint két bundára való világos színű kékészített nőtűbőr eladó.** Vadon Miklós Nyírbogát, Petőfi u. 63.

**Tífuszmentes törzsfőmájából naposiba január 15-től minden héten szerdán és pénteken kapható és megrendelhető: húsjellegű fehér, fehér Plymouth, FI, New Hampshire-1. Előnevelőknek árkedvezmény. Erdekölőni: Derecske, Landler u. 9.**

**Méregkeg, súlyok javítását és hitelesítést, valamint egyéb lakatosmunkát garanciával, olcsón és rövid határidőre vállalom.** Szilágyi János u. 12. (Volfán-pályánál balra.)

**Hajdúszoboszlón központi házaspár idős személy gondozását vállalja lakásért.** „Gondozás 153 849” jellegű a hajdúszoboszlói Hirdetőbe.

**Minden típusú varrógép javítását, felújítását, egyéves garanciával vállalom.** Labonc Sándor varrógépműszerész, Tanácsköztársaság útja 68/A telefon: 13-988.

**Tanuláshoz, gyakorláshoz béreljen írógépet, ha ví 140 forintért. Vörös Hadsereg útja 63. Apolló mozitár.**

**Egy billenőstránszék eladó.** Erdekölőni lehet Balogh Zsigmond 4119 Váncsod, Béke u. 2/A.

**Garázs eladó készpénzért az újkerti lakótelep mellett, Újkert utca 26. fszt. 1.**

**Eladó olajkályha, két személyes rekamié, fotel, ülőka, vashordó.** Erdekölőni naponta 10-13 óra között. Jókai u. 33.

**Négylábú gáztűzhely eladó.** Debrecen, Munkás u. 68. szám.

**Trabant, Wartburg, Lada-alkatrészek, mosógép közpénzre kapható a Szabadság u. 22. sz. alatti műszaki kereskedésben.**

**Keresek üzletlátsát két-százézer készpénzért, bevezetett dívatárúzelebe. „Onállón” jellegű a kiadóba.**

**32 négyzetméter fevnyőburkoló eladó.** Hajdú J. u. 10. IV. 35.

**Szériatlenítés végleges, rövidhullámmal, patlanások, szeplők eltávolítása.** Farago kozmetika, Szarvas, Szabadság u. 45. Telefon: 282, buszállomásnál.

**Onk F 8-15 típusú, még garanciás parapett árkonyvektor alkalmi áron eladó.** Erdekölőni lehet Sávári u. 4. I. emelet 4., köztűdében.

**Televízió, rádió, magnó, lemezjátszó, autórádió, nyugati készülékek áthangolását rövid határidőre vállalom.** Boda Istváné, Csemete u. 7. Homvéd u. sarok.

**Méregkeg, súlyok javítását és hitelesítést, valamint egyéb lakatosmunkát garanciával, olcsón és rövid határidőre vállalom.** Szilágyi János u. 12. (Volfán-pályánál balra.)

**Hajdúszoboszlón központi házaspár idős személy gondozását vállalja lakásért.** „Gondozás 153 849” jellegű a hajdúszoboszlói Hirdetőbe.

**Minden típusú varrógép javítását, felújítását, egyéves garanciával vállalom.** Labonc Sándor varrógépműszerész, Tanácsköztársaság útja 68/A telefon: 13-988.

**Tanuláshoz, gyakorláshoz béreljen írógépet, ha ví 140 forintért. Vörös Hadsereg útja 63. Apolló mozitár.**

**Egy billenőstránszék eladó.** Erdekölőni lehet Balogh Zsigmond 4119 Váncsod, Béke u. 2/A.

**Garázs eladó készpénzért az újkerti lakótelep mellett, Újkert utca 26. fszt. 1.**

**Eladó olajkályha, két személyes rekamié, fotel, ülőka, vashordó.** Erdekölőni naponta 10-13 óra között. Jókai u. 33.

**Négylábú gáztűzhely eladó.** Debrecen, Munkás u. 68. szám.

**Trabant, Wartburg, Lada-alkatrészek, mosógép közpénzre kapható a Szabadság u. 22. sz. alatti műszaki kereskedésben.**

**Keresek üzletlátsát két-százézer készpénzért, bevezetett dívatárúzelebe. „Onállón” jellegű a kiadóba.**

**32 négyzetméter fevnyőburkoló eladó.** Hajdú J. u. 10. IV. 35.

**Szériatlenítés végleges, rövidhullámmal, patlanások, szeplők eltávolítása.** Farago kozmetika, Szarvas, Szabadság u. 45. Telefon: 282, buszállomásnál.

**Onk F 8-15 típusú, még garanciás parapett árkonyvektor alkalmi áron eladó.** Erdekölőni lehet Sávári u. 4. I. emelet 4., köztűdében.

**Televízió, rádió, magnó, lemezjátszó, autórádió, nyugati készülékek áthangolását rövid határidőre vállalom.** Boda Istváné, Csemete u. 7. Homvéd u. sarok.

**Méregkeg, súlyok javítását és hitelesítést, valamint egyéb lakatosmunkát garanciával, olcsón és rövid határidőre vállalom.** Szilágyi János u. 12. (Volfán-pályánál balra.)

**Hajdúszoboszlón központi házaspár idős személy gondozását vállalja lakásért.** „Gondozás 153 849” jellegű a hajdúszoboszlói Hirdetőbe.

**Minden típusú varrógép javítását, felújítását, egyéves garanciával vállalom.** Labonc Sándor varrógépműszerész, Tanácsköztársaság útja 68/A telefon: 13-988.

**Tanuláshoz, gyakorláshoz béreljen írógépet, ha ví 140 forintért. Vörös Hadsereg útja 63. Apolló mozitár.**

**Egy billenőstránszék eladó.** Erdekölőni lehet Balogh Zsigmond 4119 Váncsod, Béke u. 2/A.

**Garázs eladó készpénzért az újkerti lakótelep mellett, Újkert utca 26. fszt. 1.**

**Eladó olajkályha, két személyes rekamié, fotel, ülőka, vashordó.** Erdekölőni naponta 10-13 óra között. Jókai u. 33.

**Négylábú gáztűzhely eladó.** Debrecen, Munkás u. 68. szám.

**Trabant, Wartburg, Lada-alkatrészek, mosógép közpénzre kapható a Szabadság u. 22. sz. alatti műszaki kereskedésben.**

**Keresek üzletlátsát két-százézer készpénzért, bevezetett dívatárúzelebe. „Onállón” jellegű a kiadóba.**

**32 négyzetméter fevnyőburkoló eladó.** Hajdú J. u. 10. IV. 35.

**Szériatlenítés végleges, rövidhullámmal, patlanások, szeplők eltávolítása.** Farago kozmetika, Szarvas, Szabadság u. 45. Telefon: 282, buszállomásnál.

**Onk F 8-15 típusú, még garanciás parapett árkonyvektor alkalmi áron eladó.** Erdekölőni lehet Sávári u. 4. I. emelet 4., köztűdében.

**Televízió, rádió, magnó, lemezjátszó, autórádió, nyugati készülékek áthangolását rövid határidőre vállalom.** Boda Istváné, Csemete u. 7. Homvéd u. sarok.

**Méregkeg, súlyok javítását és hitelesítést, valamint egyéb lakatosmunkát garanciával, olcsón és rövid határidőre vállalom.** Szilágyi János u. 12. (Volfán-pályánál balra.)

**Hajdúszoboszlón központi házaspár idős személy gondozását vállalja lakásért.** „Gondozás 153 849” jellegű a hajdúszoboszlói Hirdetőbe.

**Új konyhabútor-szaküzlet Békés megyében**

**A SZEGHALMI ÁFÉSZ ÉS A TISZA BÚTORIPARI VÁLLALAT KÖZÖS KONYHABÚTOR-SZAKÜZLETET NYIT**

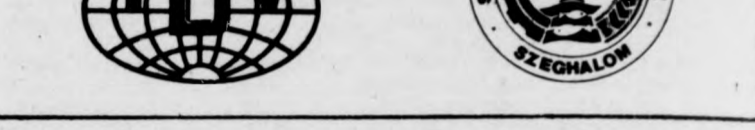
**Szeghalmon, a Béke utca 33. alatt.**

**NYITÁS: 1982. JANUÁR 3-ÁN**

**— Garnitúrák, elemes bútorok, étkezőasztalok, ülőkéek nagy választékban.**

**— Udvarias kiszolgálás, — szaktanácsadás.**

**VÁRJUK KEDVES VÁSÁRLÓINKAT**



**CENTRUMHÉTFŐ**

**január 3-4.**

**fehér ingek**

**20%**

**Pézdnygekben jártas nyugdíjas munkavállalót azonnali belépéssel alkalmazunk. KIOSZ megyei adóközfösség, Debrecen, Monti e. u. 3.**

**A Hajdú-Bihar megyei Tanács Gyógyszertári Központja alkalmazó viz-, gázszereket, szobafestéző és egyéb munkákat. Jelentkezési személyesen a hálózattal kapcsolatos részletek Debrecen, Széchenyi u. 35-37. szám alatt.**

**Debreceni telepünkön egyes munkára gyakorolt általános adminisztratív alkalmazunk. Erdekölőni a 10-644-es telefonon lehet.**

**A Játékpiari Szövetkezet tehergépkocsivezetőt, dízel üzemű villástartoncára, targoncavezetőt, fűtőlepi rakodógépkocsit, számlázógépkocsit vesz fel. Jelentkezés Teleki u. 36. sz.**

**A Hajdú-Bihar megyei Tanács V. B. egészségügyi osztály vezetője 1981. február 10-vel a Hajdú-Bihar megyei Közegészségügyi Járványügyi Állomáson megválasztott gazdasági osztályvezető állásra. Az állás elnyeréséhez megfelelő szakmai képzettség és legalább 10 évi gyakorlati tudás szükséges. Bérezés az E 307 kulcszámának megfelelően. Lakást biztosítani nem tudunk. A pályázati kérelmet a megyei osztályvezető főosztály címére, 1982. január 15-ig kell megküldeni.**

**A Debreceni Ruhagyár felvételre keres raktári segédmunkást, áruelvezetőt, autómotor-szerelőt és varrókat. Jelentkezés a vállalat munkahelyi osztályán. Kivétel munkakönyvi bejegyzéssel rendelkezők és egy évben kétszer munkahelyet változtattak ne jelentkezenek.**

**GYÁSZHÍREK**

**Mély megrendüléssel tudatjuk, hogy szeretett munkatársunk, BERECKINÉ DR. GRAND**



INGRID BERGMAN:

Életem

### 13. Tanulják meg a nevem!

Vacsora után egy magánháza mentünk. Ott még több vendég volt, akik azért jöttek, hogy megnézzenek egy filmet. Közben újra meg újra megkérdeztem Irene-t, hogy nem jön-e még a férje. Biztatott, hogy majd később, aztán olyan érdekes lett a film, hogy teljesen elfelejtettem David O. Selzniket, míg valaki meg nem kopogtatta a vállamat, és azt nem mondta, Mister Selznik a konyhában tartózkodik, és szeretne megismerkedni velem.

Körülbelül hajnali egy óra lehetett, mikor rátaláltam — a konyhasztalon fekvő. Mindenesetre nekem úgy tűnt, hogy keresztben fekszik az asztalon, miközben tömegtelen mennyiségű ételt tömött magába. Mikor beléptem az ajtón, rám meredt, és azt mondta: „Ürsten! Vegye le a cipőjét!” — „Nem segítene” válaszoltam. „Nagyon lapos sarkú cipőt hordok.”

Sóhajtott. Megkérdeztem, nincs-e ellene kifogása, ha leülök. „Természetesen nincs” — felelte.

Egy idő múlva azt mondta: „Feltételezem, osztja a véleményemet arról, hogy meg kell változtatni a nevét.” Meglepően néztem rá, és megráztam a fejemet. „Kezdjük a keresztnevével” — folytatta. „Az Ingrid lehetetlenül hangzik. Minden amerikai Ein-gridnek ejtendő. És a Bergman! Túlságosan német, érti, mire gondolok. Biztosan nehézségeink lesznek Németországgal, és mindenki azt gondolná, hogy német színésznőt szerződtettünk, és senki nem akarna megnézni a filmjét. A férje neve, Lindström pedig, úgy hangzik, mint Lindberg — tudja a híres repülőőről van szó. Ő egy népi hős, itt mindenki csak Lindynek hívja. Mi lenne, ha Lindynek neveznénk el?”

Megráztam a fejemet. Nagyon hívós és nyugodt maradtam, de éreztem, amint percről percre haragosabb lettem. „Senkinek a becenevét nem akarom. Egyáltalán nem akarom megváltoztatni a nevemet. Ingrid Bergmannak hívják, és az embereknek meg kell tanulniuk helyesen kimondani a nevemet. Ha megváltoztatom a nevemet, és ha Amerikában nem fognak szeretni, hogy állok elő, ha visszatértem Svédországra!”

Selznik vett magának még valami ennyivalót, kissé zavartan rám nevetett, majd elejtette az ügyet: „Okay, okay, erről majd később még beszélhetünk. Ezenkívül még néhány dolgot kell korrigálnunk magán: A szemöldöke túlságosan vastag, a fogai sincsenek egészen rendben és egyáltalán...”

Most aztán végleg elegem lett: „Azt hiszem, nagy hibát követett el, Mr. Selznik” — mondtam. „Úgy látszik, zsákba-macska vásárolt. Azt hittem, látta a filmemet, az „Intermezzo”-t, és tetszettem magának. Most, hogy már látott, mindent meg akar változtatni rajtam. Ezek után inkább lemondok az egészből. Nem kell többet beszélnünk erről, nem akarok több bosszúságot okozni magának. Egyszerűen elfelejtjük az egészet. Holnap az első vonattal visszautazom.”

### 14. „A lányon nem változtatunk...”

Nem tudom, honnan vettem a bátorságot, hogy így beszéljek Selznikkel, csak 23 éves voltam, és eddig mindig a férfiak döntéseire hagyatkoztam. Most először fordult elő, hogy határozott nemet mondtam. Egymással szemben ültünk, és szótlanul meredtünk egymásra. Még az evést is abahagyta.

Egy darabig csendben ültünk egymással szemben. Majd hirtelen azt mondta: „Van egy ötletem, ami olyan egyszerű, hogy még senki nem jött rá Hollywoodban. Semmit nem fogunk változtatni magán. Semmit nem veszünk el, és semmit nem teszünk hozzá. Olyan marad, amilyen. Még a nevet is meg fogja tartani. Maga lesz Hollywood első természetesen színésznője. Reggel korán még beszélünk erről.”

Másnap reggel a stúdió sminkszobájában ültem, körülöttem specialisták, akik mind arra vártak, hogy ollókkal, fésűkkel, üvegcséikkel rám vethessék magukat. David O. Selznik azt mondta: „Ezen a lányon semmit nem változtatunk! Olyan marad, amilyen. Még a nevet is megtartja, mert eddig senki nem volt Hollywoodban, aki az eredeti nevén dolgozott volna. Aki a legkevésbé is mer változtatni rajta, azt megölöm.”

Ezután jött az első jelenetem az „Intermezzo”-ban, és David O. Selznik előszava: Ez lesz az első találkozásom az amerikai közönséggel, ennek szenzációsnak kell lennie, szenzációsnak.

Még egyszer belenéztem a forgatókönyvbe. Be kellett jönnöm az ajtón, a kalapomat és a kabátomat felakasztani a hallban, majd végigmenni egy folyosón. Benézek egy szobába, és mit látok? A világhírű hegedűművészt, amint elbűvölő kislánnyal kíséri. De hogyan kell felakasztani egy kabátot, megállni egy folyosón, és titokban figyelni ezt a kis jelenetet, hogy mindez szenzációs legyen?

(Folytatjuk)

## Sorokban

Petróczi Gábor, a Nádudvar megyei bajnokságban szereplő labdarúgócsapatának játékos-edzője az új esztendő első hetét Temesvári Miklós vendégként az Újpesti Dózsánál tölti, ahol tapasztalatszerző látogatáson vesz részt.

A megyei termelőszövetkezeti sportörök elnökei és aktivistái számára tartanak továbbképzést január 4-én, hétfőn délelőtt 9 órától Debrecenben, a Nagyerdő körút 1-3. szám alatt levő tsz-üdülőben.

Fazekas László, valamint Silvar Jugoszláv kapus mellett Pinter Sándor a belga FC Antwerpen harmadik külföldi labdarúgója. Az antwerpeniek egyébként a svájci Botteron is szerződöttnek akarták, de végül is sokallták az FC Köln kérését, mely szerint 800 ezer svájci franknak megfelelő összeget kért Botteron átadásáért.

Rossz hírek érkeztek a december 22-én autóbalesetet szenvedett brazil harmasugró világrekorder, Joao Carlos de Oliveira állapotáról. Az orvosok véleménye szerint tudógyulladásra lehet számítani, s az is elképzelhető, hogy a balesetnél súlyosabban megsérült jobb lábát amputálni kell.

Los Angelesben ünnepélyes keretek között megkezdődött az 1982-es olimpia úszóstadionjának építése. A 12 ezer néző befogadó szabadtéri létesítmény munkálatait 1983 márciusáig kell befejezni. Az olimpiára mindössze két új létesítmény épül: az említett úszóstadion és egy kerékpáros pálya.

A kolumbiai Mora immár negyedik győzelmét aratta a Sao Paulóban rendezett hagyományos harmadik külföldi futóverseny-szilveszteri maratoni futóversenyben. Huszonnégy ország több mint ötezer (!) atlétája vettélkeményen részt az 57. alkalommal megrendezett braziliai versenyen, melyen százezer néző tombolta végig a küzdelmet.

## Vizsgázott az utánpótlás

# Harminc kézilabda-mérkőzés tapasztalatai

Fiúk: jó, lányok: gyenge közepes

Mi a nehezebb? Egy harminc mérkőzésből álló kézilabdadöntőt végignézni, vagy — csapatonként — öt találkozóban játszani? — A válasz: egyiket sem könnyű...

Valamennyi összecsapáson jelen volt a versenybírók elnöke, Korocz Gyula, az MKSZ elnökségének tagja, az ifjúsági bizottság vezetője. A háromnapos országos ifjúsági kézilabda-bajnokság döntőjének tapasztalatairól ő a legilletékesebb a válaszadásra.

Megközelítően az ország legjobb hat-hat leány- és fiúcsapata vívta a döntőt Debrecenben. A városi sportcsarnokban reprezentatív körülmények közt zajlott a küzdelemsorozat. A látottak szerint elmondhatom, a folyamatos, tudatos utánpótlás-nevelésnek eredményei mutatkoznak: jónak, hasznosnak tartom a sportiskola-rendszerű oktatást. Az országos döntő színvonalát célszerű a külföldi mérce elé állítani. A lányok nem érik el a nemzetközi szintet (bár ugyanezekkel a sportolókcal az 1982. évi döntőn is találkozunk, mivel a jelenlegi 17-ről 18-ra emeltük náluk a felső korhatárt). A fiúk általában megközelítik, helyenként elérik a nemzetközi szintet! Úgy vélem, változatos, érdekes volt a küzdelemsorozat, elsősorban a bajnoki cím sorsa dől el izgalmas küzdelemben. A férfiaknál csak a gólkülönbség döntött, a Dunaújváros volt a szerencsésebb. Új színfoltot jelentett a Nagykanizsa játéka. A nőknél külön csatát vívott a Ferencváros és a Bp. Spartacus.

Szóljunk külön is a Debreceni Sportiskola fiúcsapatának szerepléséről. Az együttes a területi döntőn az egyik legjobbnak vélt FTC csapatát ütötte el a továbbjutástól, és került az országos döntőbe. Itt — az előjelek alapján — dobogós helyezést vártunk a DSI-től. A várakozásnak nem felelt meg a debreceni csapat. Először azért, mert nem volt megfelelő az erőnléte, másodsor azért, mert a csapatban belül több gyenge pont is akadt, harmadszor: nem használták ki az átlóvés lehetőségeit. Az bizonyos, hogy egy országos hatodik hely sem lebecsülendő, de ettől a gárdától többet vártunk — a hazai környezetben, joggal.

Végül: a versenybizottság külön díjjal jutalmazta a legjobbakat. Kapusok: Doszpoly Erzsébet (Borsodi Bányász), Árvai Béla (Szegedi Volán). Mezőnyjátékosok: Erdős Éva (Bp. Spartacus), Horváth Attila (Dunaújvárosi Kohász). Eredményesség: Fiedler Éva (FTC) 43, Kiss József (Bp. Honvéd) 41 góllal.

Erzsébet angol királynő szokásos újévi kitüntetési listáján szerepelt Sebastian Coe és Steve Ovett, a két kitűnő középtávú futó neve is, akik az előző évben megfizethetetlenül ebben a kategóriában, mert a kormány rosszállása ellenére részt vettek a moszkvai olimpián.

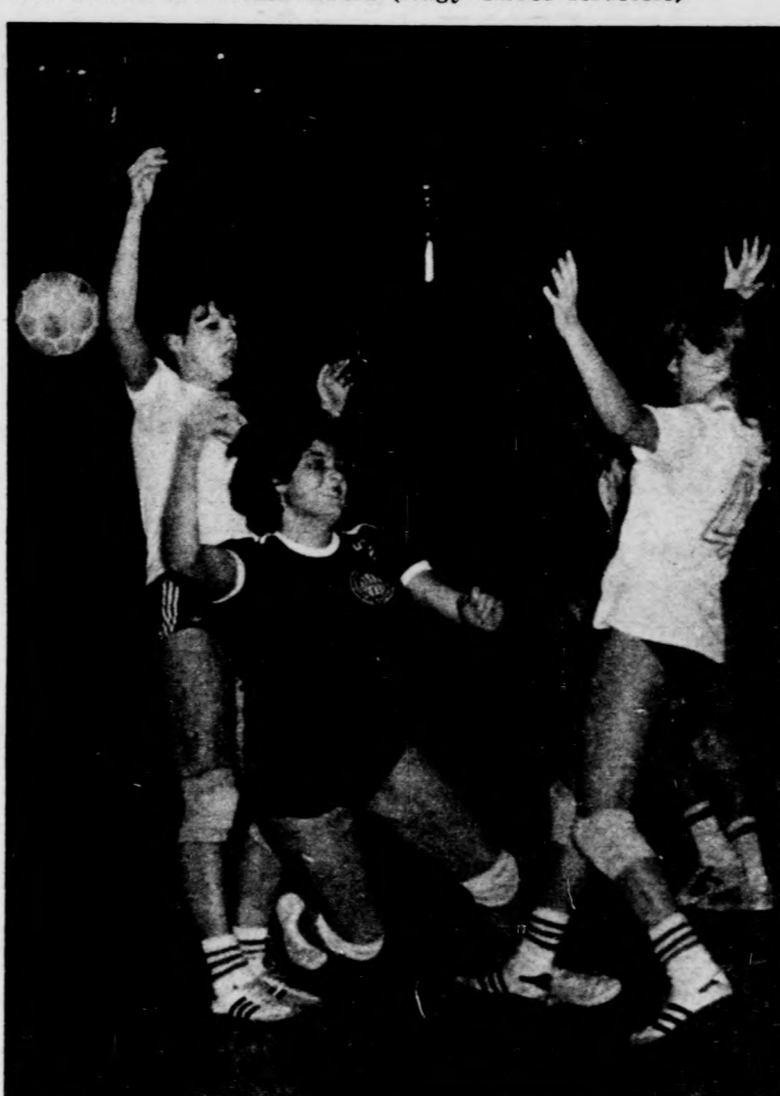
A La Gazzetta dello Sport című olasz lap arról ír: lehetséges, hogy Karl-Heinz Rummenigge, a kétszeres aranylabdás nyugatnémet futballista a Juventushoz szerződik. A hír értékét csökkentik, hogy a kitűnő csatárú 1984. június 30-ig tartó szerződés köti a Bayern Münchenhez.

Az angliai Hantingsben folyó nemzetközi sakkversenyben Szabó László vereséget szenvedett az élen álló szovjet Kuprejesziktől, majd győzött a dán Christiansen ellen és négy forduló után két ponttal a mezőny közepén áll.

A Spengler Kupa jégkoronatornát a Spartak Moszkva együttese nyerte, a második helyen az öt kanadai játékoskal mezerősített házigazda, a svájci Davos végzett.



Egy kivétellel valamennyi mezőnyjátékos a felvételen látható: a Bp. Honvéd—D. Sportiskola mérkőzésen szinte mindenki közepes, egy kupacban tömörül. Az előtérben Dankó (11) igyekszik megakadályozni a góllövésben a debreceni Bodót, középen (10-es mezben) a torna gólkirálya, Kiss József áll készenlétben. (Nagy Gábor felvétele)



Palkovics Mária (sötét mezben) hetest harcol ki. Talán ezzel a büntetővel nyerte a Spartacus elleni rangadót, s egyben a tornát is a Ferencváros csapata. Az FTC 17—15 arányban verte a Bp. Spartacust. (Fotó: Kapitány Ferenc)

Ez is egy szempont...

## Európai klubrangsor: 24. Magyarország

Többfajta labdarúgó mérleg látott napvilágot az ötéves bűncszűzítés kapcsán. Az új esztendő első lapszámában mi a Zürichben megjelenő Sport című újság összeállítására hívjuk fel a figyelmet, melyből kiderül, hogy a válogatott dicsegetés szereplése (osztrák értékelés szerint európai hatodik hely) ellenére kupacsapatai révén a magyar labdarúgás igencsak a mezőny második felében kullog a kontinensrangorban.

Az ősszel kezdődött BEK, KEK és UEFA-kupa sorozaton minden klubcsapat két pontot kapott a győzelemért, egyet a döntetlenért, s további egy pont illette meg azért, ha kiharcolta a nyolc közé jutást. Nemzetenként az így kapott összpontszámot elosztották az országot képviselő klubok számával, s így adódott egy-egy nemzet neve mellett az átlagpontszám. Érdekes, hogy az eddig lezajlott mérkőzések alapján Jugoszlávia, Belgium és Portugália vezet a mezőnyt. Magyarország 1,750-es átlagpontszámával a 32 nemzetet számláló mezőnyben csupán a 24. helyen áll. A rangsor:

1. Jugoszlávia 6,500, 2. Belgium 6,000, 3. Portugália 5,750, 4. NSZK 5,666, 5. Svájc 5,250, 6. NDK és Spanyolország 5,200, 8. Skócia 5,000, 9. Anglia 4,857, 10. Szovjetunió 4,666, 11. Svédország 4,300, 12. Románia 4,000, 13. Hollandia 3,800, 14. Olaszország 3,750, 15. Ausztria 3,250, 16. Franciaország 2,800, 17. Dánia 2,666, 18. Csehszlovákia és Bulgária 2,500, 20. Görögország 2,250, 21. Lengyelország, Irország és Albánia 2,000, 24. Magyarország 1,750, 25. Észak-Írország 1,666, 26. Norvégia és Ciprus 1,000, 28. Izland és Luxemburg 0,666, 30. Törökország és Finnország 0,333, 32. Wales és Málta pont nélkül.

Össz öta eddig 212 mérkőzést játszottak a három európai labdarúgó-kupában. Mindössze 43 idegenbeli győzelem született (BEK: 10, KEK: 6, UEFA-kupa: 27), ez azt jelenti, hogy a részt vevő csapatok csak mindössze 20,3 százaléka volt idegenben eredményes. Az otthonukban játszó 61,3 százaléka tudott győzni s 18,4 százalék volt a döntetlenek aránya.

Érdekes, hogy az UEFA-kupában szerepeltek a legeredményesebben a vendégcsapatok (24,8 százalék), a BEK-ben 20 százalék volt a vendégsíkok aránya, míg a KEK-ben csak 12 százalék.

## MIT TERVEZ 1982-BEN?

# Új évi kívánságok

SZÉKELY ZOLTÁN párbajtőrívó világbajnok:

— Ismét nagy év lesz, hiszen Rómában világbajnokságon, Bécsben a kontinentális találkozón veszünk részt, több nagy verseny előtt, illetve után. Az egyéni sikerek mellett szeretnék hozzájárulni csapatunk jó szerepléséhez is, hiszen nem is olyan régen még a magyar párbajtőr válogatott volt a világ legjobbjai. Sokat jelenthet, ha néhány tehetséges fiatal felzárkózna, és így kiegyenlített gárdával indulhatnánk a már említett két nagy találkozó csapatversenyen.

KLAMPÁR TIBOR többszörös világ- és Európa-bajnok asztaliteniszező:

— Az év nagy eseménye a budapesti Európa-bajnokság lesz. Párosban és csapatban már nyertem Európa-bajnoki aranyat, az egyéni azonban még hiányzik. Természetesen a legnagyobb vágyam az, hogy egyszer ez is sikerüljön, s erre itt a nagy alkalom, hazai környezetben az új sportcsarnokban. De az is célom, hogy játékkal segítsen válogatott csapatunkat a múlt évben elvesztett Európa-bajnoki cím visszaszerzésében. Februárban Európa-12 verseny lesz, igyekszem ezen is megfelelni helytállni. Egyébként pedig az egész éves sorozat sokat ígér, csak győzzük erővel, idegekkel, jó játékkal! Úgy látom, Európában akad már néhány tehetséges fiatal, s gondolom, ők hamar akarnak sikert elérni. Tehát csak akkor tudunk mi, „öregék” továbbra is versenyben lenni, ha mindent megteszünk a jó szereplés érdekében.

HENRY RONO négyszeres világcústartó kenyai futó:

— Februárban leszek harmincéves, arról viszont szó sincs, hogy felhagynék a versenyzéssel. Nem túlzás: én vagyok a világ legbalszerencsésebb hosszútávúfutója, hiszen sem 1976-ban, sem pedig 1980-ban nem indulhatam az olimpián, nemzeti olimpiai bizottságom bojkottja kötelező határozata miatt. Egy lehetőségem maradt, ezzel Los Angelesben szeretnék élni. Hosszú hullámhosszú után 1981-ben végre úgy ment a versenyzés, mint 1978-ban, a „csúcsesztendőben”, így amiatt sem bánkódom, hogy a szeptemberben Finnországban elért 5000 m-es 13:06.20 perces időmet világcúscsként nem hitelesítik. Nem baj, 1982-ben majd ennél is jobbat futok, olyan versenyen, amelyet jobban előkészítenek. Ami az érvényben levő csúcseljesítményeimre illeti, a legnehezebb a 27:22.5 perces 10 000-es világcúscs megdöntése lesz, ha viszont ez sikerül, nem lesz megállás, folytatam a 3000 méteren, sikon és akadályon, s persze az 5000-en is.

PORTISCH LAJOS, a magyar sakksporthagyókövete:

— Az utóbbi hetekben már 1982 nagy évről jartak az eszemben. Az eredményes felkészülés érdekében igen sokat foglalkozom a fizikai állapom fejlesztésével. Bár több viadal időpontja, s körülményei kezdenek körvonalazódni, egyelőre még csak annyi biztos, hogy február 7—8. között Argentínában ülök majd sakasztalhoz. Az ottani egyik vezető napilap, a Clarin hagyományos tornáján szerepel először világbajnoki győzelmet követően Anatolij Karpov. Mellette olyan nagyságok vannak még a meghívottak között, mint a holland Timman, a jugoszláv Ljubojevics, a svéd Andersson és a dán Larsen.

## Változások Debrecen tömegközlekedésében

A mai naptól, január 3-tól a 6-os és 11-es számú autóbusszonalak vonalvezetésében módosításokra kerül sor.

A 6-os számú járatok útvonala: Nyugati utca—Szechenyi utca—Kossuth utca—Április 4. útja—Budai Nagy Antal utca—Sámsoni út.

Az új útvonal nem érinti: a Boeskaai tér, Főiskola, MÁV sorompó megállóhely, Kincseshegy utca, Bálint pap utca, János utca, Sámsoni út elnevezésű megállóhelyeket, helyette a Sámsoni út irányába a Kossuth emlékmű után a Hajnal utca—MÁV Járóútvonal—Úttörővasút—Budai Nagy Antal utca 9.—Huszár Gál utca—Kurucz utca—Endre utca (jelenlegi 1, 11-es) továbbiakban azonos megállóhelyeket érinti.

A Budai Nagy Antal utca végén a jelenlegi 11-es vonal megállóhelyei, valamint a Sámsoni úton a jelenlegi 6-os járat Várház elnevezésű megállóhelyéig azonos útvonalon halad, majd a Várház felé a Budai Nagy Antal utcán állnak meg a 6-os számú vonal járatok.

A 11-es számú járatok útvonala: MGM—Szabadság útja—Sámsoni út—Mátyás király utca—Kincseshegy utca—Huszár Gál utca—Budai Nagy Antal utca—Hét vezér utca—Borzán Gáspár utca.

Az új útvonalon a járatok a Bakskai út helyett a Sámsoni útnál térnek le a Szabadság újról, így érintik a Szabadság fürdő elnevezésű megállóhelyet is. Az új útvonal nem érinti: a Budai Nagy Antal utca végén, az Endre utcai és Kurucz utcai megállóhelyeket, helyettük az MGM irányából: Mátyás király utca—János utca—Bálint pap utca, valamint a Huszár Gál utca 42. szám előtt létesített új megállóhelyet.

A Borzán Gáspár utca irányából ugyanez a helyzet, de a Huszár Gál utca 74. szám és a Kincseshegy utca 3.5. számú ház előtt létesített új megállóhelyeken is megáll a busz.

Megszüntetésre kerülnek a Huszár Gál utcán a MÁV-sorompó megállóhely és Kincseshegy utca előtti megállóhely.

1982. január 3-tól a helyközi közlekedésben is életbe lépnek változások, melyek az ötnapos munkahét miatt szükségessé vált módosításokat, illetve a szabadnap igény alakulásának megfelelő korlátozásokat tartalmaznak. A módosításokról a Volán 6. számú Vállalat szolgálati helyeiben, a megállóhelyi hirdetőtáblákon, illetve a módosításokról kiadott tájékoztatók segítségével tájékozódhat az utazóközönség.



## PÁCOLT HERING HORTOBÁGYRÓL

A Hortobágyi Állami Gazdaság, a Debreceni Konzervgyár és a HALÉRT Vállalat társulást alakított pácolt hering készítésére. A jövő év februárjáig kétszázötvenezer egyliteres üveget töltenek meg pácolt, ízletes heringgel. A képen: A laboratóriumban gyártás közben is végeznek vizsgálatokat az ízek és a savatartás garantálására (MTI-fotó — Oláh Tibor felvétele — KS)

## A Patyolat új munkarendje

A debreceni Patyolat Vállalat az ötnapos munkarendben továbbra is a jelenlegivel azonos létszámmal végzi szolgáltatásait, s az üzletek nyitva tartását is úgy állapították meg, hogy az ügyfelek mindig találjanak nyitott boltot.

A két műszakos üzletek és a szalonok az eddighez hasonlóan mindennap nyitva tartanak. A kisebb, egy főt foglalkoztató Patyolat-felvételek az egyik héten szombaton, a másik héten egy adott napon zárva lesznek (ezt természetesen minden bolt esetében feltüntetjük). Például a Sas utcai vagy a Szechenyi utca elején levő szalon reggel hétfő délután hatig tart nyitva, pénteken reggel 10-től délután hatig, szombaton pedig délután.

A kisebb egyszemélyes boltok reggel nyolctól délután ötig lesznek nyitva, de zárva lesznek minden páros hét szombatján, illetve páratlan hét szerdáján, valamint mindennap 12—12.30 között (azaz ebéidőben).

Vidéken a bevált gyakorlatnak megfelelően az osztott nyitva tartást folytatják (például Hajdúnánáson: reggel hétfő déli 12 óráig és délután háromtól este fél hétig). A szabadnap itt egyik héten szombaton, a másik héten csütörtökön lesz.

## Ötnapos munkahét az Állami Biztosítónál

Az Állami Biztosító 1982. január elsejétől több más vállalathoz, intézményhez hasonlóan áttér az ötnapos munkahétre. Ez gyakorlatilag azt jelenti, hogy szombatként zárva lesz valamennyi kirendeltség, fiók. Ügyeletet azonban a debreceni városi fióknál (Hatvan u. 1.) 8 órától 12 óra 30 percig tartanak. Az ügyelet kárbejelentéssel, biztosítások kérésével, panaszfelvétellel, felvilágosítással, díjfizetéssel foglalkozással, bel- és külföldi autósok kárainak felvételével foglalkozik.

**GERSHWIN-BEMUTATÓ MISKOLCON.** Megtartották pénteken Miskolcon, a Nemzeti Színházban Gershwin Vadnok című revüjének ösbemutatóját. A társulat Guy Bolton és Jack McGowan szövegkönyve alapján vitte színre a darabot.

**TÁRSASUTAZÁS. A COOP-TOURIST** a bel- és külföldi társasutazásokat csoportosan — legalább öt résztvevő — igénybevevő tagszervezetek részére kedvezményt biztosít: a társasutazás költségen kívüli díjából egységesen 10 százalék árengedményt ad.

# HÍREK

1982. január 3.

vasárnap

Genovéva napja

A Nap két 7.32 óraker — nyugszik 16.05 óraker

## VÁRHATÓ IDŐJÁRÁS:

Előbb északnyugat felől felzakadozik a felhőzet és eláll az eső, illetve az északi országrészben a havazás, hózáporok. Éjszaka az erős, gyakran viharos északi, északnyugati szél is mérséklődik és nyugatira, délnyugatra fordul. Ezért sok helyen köd képződik. Vasárnap napközben nyugati irányból újabb felhősödés, majd — főként az ország északi felében — szórvaosan kisebb havazás, később pedig eső várható. A legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap a tartósan ködös helyeken 0, más-  
hol plusz 4 fok körül.

**SZILVESZTERKOR SZÜLETTEK.** Az év első napjának hajnalán, éjjel és egy óra között huzsonkét gyerek született az országban: tizenegy fiú és tizenegy lány. Az Állami Biztosító kötvényét a fővárosban Bessenyei György kapta, vidéken pedig Topa Gyula kecskeméti újszülött.

**TÖBB GYÓGYSZER.** 1982-ben több gyógyszerújítás kerül forgalomba. A vérnyomáscsökkentő Minipress tablettá, a Histodil (a gyomor-fekélyi gyógyszer) mellett megkezdik a tartós hatású Nitroglicerint gyártását, illetve a Nitromint tabletták újra a gyógyszerárakba kerülnek. Az első negyedévtől gyártják az új májvédő gyógyszert.

**OLVASÓINKHOZ.** A Napló mai, vasárnapi számához faliaplót mellékelünk.

**EMLÉKEZÉS PETŐFIRE.** Szilveszter estjén az idén is megemlékeztek Petőfi Sándor születésének évfordulójáról Bács-Kiskun megyei emlékhelyeken. Kiskörösn megkoszorúzták a költő szobrát, Szalkszentmártonban és Szabadszálláson a Petőfi-emlékházban mindvégig égtek a költő emlékére gyújtott gyertyák.

**A DEBRECENI VÁROSI TANÁCS Egyesített Szociális Intézmény Igazgatósága az ötnapos munkahét bevezetésével változtatott a hivatalos ügyintézés rendjén. A Pallagi, illetve a Kishegyesi úti szociális otthonok folyamatosan működnek, a látogatási időben változás nem lesz. A hivatalos ügyek intézésének rendje: hétfőtől csütörtökig 7.30—16.30, pénteken 7.30—16.00 óráig, szombaton ügyintézés nincs. Az öregek napközi otthona hétfőtől péntekig 8.30-tól 17 óráig, illetve szombaton 8.30-tól 14.30-ig lesz nyitva.**

## ÉVFORDULÓNAPTÁR

Száz évvel ezelőtt, 1882. január 3-án született, és 72 éves korában, 1954-ben hunyt el Kőszeghy Elemér művészettörténész, festő.

Eredetileg jogi tanulmányokba kezdett, majd azokat folytatásá mellett előbb Bécsben, később pedig Budapesten a Mintarajziskolában tanult. A század elején néhány évig Olaszországban, illetve Törökországban folytatta tanulmányait, ösztöndíjjal. 1908-tól 1914-ig a múzeumok főfelügyelőjének a titkára volt, majd fél évtizeden át a kassai múzeum igazgatója, s e minőségben számos közfigyelmet keltő kiállítás szervezett. 1919-től négy esztendőn át Tátaszéplakon élt, s egyik legkiválóbb Tátaszéplakú váz. 1923-tól 12 éven át Lőcsén lakott, s az ottani múzeumot vezette.

1939-től a budapesti Iparművészeti Múzeum igazgatója volt, 1946-ban történt nyugalmába vonulása. Korszakos jelentőségű a magyar ötvösséggel kapcsolatos kutatómunkája; egyik legfontosabb könyve Magyarország ötvössége a középkortól 1876-ig címmel az 1930-as évek közepén, Budapesten látott napvilágot.

## AZ ÜGYELETES HÍRSZERKESZTŐ

Turi Gábor

Telefon: 12-144

## A lottó nyerőszámai:

43, 44, 63, 74, 84

**LOTTÓTÁJÉKOZTATÓ.** A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság tájékoztatása szerint az 1. játékhéten öt találatos szelvény nem volt. Négy találatú 61 fogadónak volt, nyereményük egyenként 122 742 forint. Három találatú 5444 fogadónak volt, szelvényenként 688 forintot fizetnek. A két találatos szelvények száma 154 086 darab, ezekre egyenként a nyeremény 30 forint.

**FELÚJÍTOTT TITÁSZ-iroda.** Január 3-án 9 órakor rövid ünnepség keretében adja át a TITÁSZ a Bathányi utca 17. szám alatti fogyasztói irodáját. A TITÁSZ debreceni kirendeltségének fogyasztói irodáját a villany- és gázfogyasztók jobb kiszolgálása céljából újították fel.

**MÚLTBA NYÍLÓ ABLAKOK.** A Magyar Televízió 1-es programjában ma, január 3-án 17 óra 50 perckor Múltba nyíló ablakok címmel összeállítást láthatnak az érdeklődők a múzeumok hagyományörző tevékenységéről és a hazánkban folyó ásatásokról. A műsor keretében a berettyóújfalui —herpályi óskori ásatásokról is hangzik el beszámoló, illetve értékelés.

**MÁSFÉL MILLIÓ CSIRKE** felnevelésére költöttek eddig szerződést a Hajdú-Bihar megyei háztáji és kiszádaságok a Debreceni Baromfi-feldolgozó Vállalattal annak a programnak a keretében, amelyet a vállalat 1981 nyarán indított el a háztáji termelés fejlesztésére.

## KÖZLEMÉNYEK

Értesítjük a Józsa lakóterületi közöshálózatába kapcsolt fogyasztókat, hogy 1982. január 1-től a vízvezeték-hálózat üzemeltetését a Debreceni Vízmű és Gyógyfürdő Vállalat fogja végezni. Felhívjuk lakosság figyelmét, hogy a vízellátással kapcsolatos műszaki és üzemi rendellenesség jelentése, illetve a bekötővezeték építése és egyéb feladatok végzésével kapcsolatos felvilágosítás érdekében vállaltunkat a 20-666 sz. telefonszámon vagy személyesen — Debrecen, Hatvan u. 12-14. — szíveskedjen megkeresni. Debreceni Vízmű és Gyógyfürdő Vállalat. (x)

Értesítjük Tisztelt Ügyfeleinket, hogy 1982. január 1-től vállalatunk is áttér az ötnapos munkahétre. Az áttéréssel kapcsolatosan a hirdetések felvétele az alábbiak szerint történik: hétfőn, kedden, szerdán, csütörtökön és pénteken reggel fél 8 órától délután 18 óráig. Az expressz hirdetések felvétele hétfőn, kedden, szerdán, csütörtökön és pénteken fél 8 órától 9 óráig. Miután a hirdetések felvétele a munkahét első öt napján hosszabbított munkarendben történik, ezért szombaton hirdetésfelvétel nincs. Kérjük ügyfeleink megértését. Hajdú megyei Lapkiadó Vállalat. (x)

**A KÖLCSEY FERENC MŰVELŐDÉSI KÖZPONT PROGRAMJÁBÓL**

A művelődési központ nyitva naponta 10—22 óráig. Szerdán a nyilvános programok szünetelnek! A gyermekóvózat 10—18 óráig látogatható. Az ifjúsági centrum hétköznap 17—21.30-ig, szombaton és vasárnap 10—12.30-ig, valamint 14.30—21.30-ig látogatható.

**JANUÁR 7., CSÜTÖRTÖK**  
Hatvani terem, 15 óra: A kristályok világa (felsőtagozatos program)

**Közlemények:**  
Januárban induló közhasznú tanfolyamok:  
— Kézikötő (36 óras). Részvételi díj: 300 forint. Jelentkezés január 13-án 17 órakor a Bessenyei teremben.  
— Makramé (36 óras). Részvételi díj: 250 forint. Jelentkezés január 13-án 17 órakor a Bessenyei teremben.  
— Sikkötő (36 óras). Részvételi díj: 500 forint. Jelentkezés január 28-án 17 órakor a Bessenyei teremben.  
— Szabás-varrás (50 óras). Részvételi díj: 400 forint. Jelentkezés január 15-én, 17 órakor a Bessenyei teremben.  
— Fotó (kezdőknek, 36 óras). Részvételi díj: 300 forint. Jelentkezés január 19-én 17 órakor a Bessenyei teremben.  
— Felvétel a jelentkezés sorrendjében!

**Jegyelővétel:**  
Január 8., Ifjúsági presszó, 15 és 16 óra: Mese Mikkamakkaké-  
rők. Belépődíj: 30 forint.  
Január 11., színházterem, 20 óra: Nagy Attila színművész verskoncertje. Belépődíj: 30 forint.  
Január 13., Bartók terem, 20 óra: „In memoriam. Louis Armstrong”. A Benkő Dixieland Band hangversenye. Belépődíj: 32, 36, 40 forint.

**Kiállítás**

Kisgaléria: január 7—12-ig. A Korunk Valósága művelődési mozgalom díjnyertes pályamunkáinak kiállítása.

**JANUÁR 3., VASÁRNAP**

Táncterem, 18 óra: Disco. Műsorvezető: Elek László. Belépődíj: 15 forint.

**JANUÁR 4., HÉTFŐ**

Bessenyei terem, 14 óra: Mese-filmvetítés. Belépődíj: 4 forint.  
Trinyi terem, 16 óra: Ingyenes jogi tanácsadás fiataloknak. Tartják a bírósági KISZ-szervezet tagjai.

**JANUÁR 5., KEDD**

Hatvani terem, 18 óra: Delta-kör: Allati és növényi szövegek. Előadó: dr. Kulcsár Géza.

## Új köntösben a Debreceni Hivogató

Tetszetősebb külsővel és gazdagabb tartalommal, változatosabb kínálattal jelent meg a hajdúsági megyeszékhely kulturális programjainak műsorfüzete, a Debreceni Hivogató. „Az a szándék vezérelt bennünket — írják az olvasóhoz szóló bevezetőjükben a kiadvány gazdái —, hogy az ötnapos munkahétre való áttéréssel mgnövekedett szabad idő hasznos el-töltéséhez még több lehetőséget kínáljunk. Ez segít majd az új sorozatok, a programokról írt előzetes ismeretéseket, tájékoztatókat, a fórumok, a különböző játékok, a közhasznú ismeretek elsajátítására és gyakorlására tett ajánlások.”

Visszakerült a Debreceni Hivogató 1982. januári számba a teljes mozgófilm is, amit az elmúlt hónapokban többen hiányoltak. A film-ismereteseken túl rendezői ajánlást olvashatunk a Csokonai Színház műsorán szereplő két egyfelvonásosról, megismerhetjük a városi könyvtár, a Kölcsey és az Általános Művelődési Központ programját, valamint a sportszarnok rendezvényeit, a Déri Múzeum kiállításait és a Nagyerdői Kultúrpark érdekességeit. A tetszetős füzetecskét lapozgatva egyelőre úgy tetszik, a jövőre meg-növekedett szabad idő értelmes eltöltésére számtalan lehetőségük lesz a debrecenieknek.

**JÉGMENTES FOLYÓK.** Az új év első napjára eltűnt a Duna szigetközi szakasza, a Rába, a Mosoni-Duna, a Marcal és a Rába egyaránt jégmentes volt.

**LAKÓKOCSI BÉRBE.** A Volán TOURIST új szolgáltatással segíti a külföldre utazó autós turistákat: lakó-kocsit kölcsönöz. A kölcsönzési díj egy hétre elő-szezonban 1650, fődényben 1900 forint.

## MOZI • SZÍNHÁZ • TV

Figyelem! Január 4-től új filmszínház várja a filmbarátokat, az **ÜJKERTI DELTA**, az Üjkerti Általános Művelődési Központban.

Hungária Kamaraszínház  
Ma 19-kor: János vitéz — Szentpétery-b.

## TV

Ma 18-tól 22 óráig mozdíszo a Klapidőz étteremben.

**KONCERT** (magyar). Apolló 1/10, 1/12, 3/4, 4, 6, 8, Meteor 3, 1/8, 1/8.

**SASSZÁRNY** (angol). Vig 1/10, 1/12, 3/4, 4, 6, 1/8.

**ABBA** (svéd—ausztrál). Vig mesé 3/4, 6.

**HALÓZAT** (USA, 16). Művész 5, 1/8.

**KALÓZOK JAMAICÁBAN** (angol). Meteor mese 3, 1/8.

**MAGNÁS MISKA** (magyar). Horváth A. 1/8.

**NADA CSOPORT** (fr., 16). Híradó 1/10, 3/8.

**PÉNTEK 13** (magyar). Híradó 1/12, 3/4, 3/8.

**SERIFF AZ ÉGBŐL** (olasz). Klinika 5.

## SZÍNHÁZ

Művelődési Központ  
Ma 19-kor: A medikus — Szerdahelyi-b.

**BUDAPEST (1. műsor)**

8.58 Műsorismertetés. 9.00 Idősebbek is elkezdhetik... 9.05—10.05 Szünidei matiné. Kislírmű-összeállítás. 10.05 A gögös hercegnő. Csehszlovák mesefilm. 15.25—15.55 Iskolatévé. 16.02 Műsorismertetés. 16.05 Hírek. 16.10 Nemzetközi síugróverseny. 17.20 Beszélgetés a néptáncról. 17.40 Reklám. 17.50 Múltba nyíló ablakok. 18.55 A Közönség szolgálat tájékoztatója. 19.00 Reklám. 19.10 Idősebbek is elkezdhetik... 19.15 Esti mese. 19.30 Tv-híradó. 20.00 Magyar népmesék. Rajz-filmsorozat. 20.10 Csodálatos vagy, Júlia. Osztrák—francia film. 21.45 Fataleok órája. 22.45 Tv-híradó 3.

**BUDAPEST (2. műsor)**

18.23 Műsorismertetés. 18.25 Iskolatévé. 19.30 Tv-híradó. 20.00 Kislírmű a nagyvilágból. 21.20 Tv-híradó 2. 21.40—22.15 Szemle. Társadalomtudományi körkép.

**POZSONY (1. műsor)**

8.15 Hírek. 8.20 Gyerekeknek. 10.45 Szovjet természetfilm. 11.35

A héten történt. 12.05 Zenés összeállítás. 13.00 Nemzetközi síugróverseny. 13.30 Aml a szilveszteri műsorból kimaradt... 16.50 Volt egyszer egy király (cseh film). 18.25 Zenés összeállítás. 19.10 Esti mese. 19.30 Tv-híradó. 20.00 Vers. 20.10 A páncsoknok (tévéorozat). 21.25 Sporthíradó. 21.40 Kultura 1981. 22.20 Zenés válogatás. 23.00 Hírek.

**POZSONY (2. műsor)**

15.00 Híradó. 15.15 A sas és a fecske (tévéjáték). 16.45 Jules Verne-klub. 19.05 Műsorajánlat. 19.25 Pedagógusoknak. 20.00 Tévéest a kubai nemzeti ünnep alkalmából. 23.15 Hírek.

**UNGVÁR**

17.25 Humorba zárt. 19.00 Híradó. 19.35 Színelőadás. 21.05 Hírek. 21.15 Búcsú Pétervártól (film).

**A NYÍREGYHÁZI RÁDIO MŰSORA**

17.00 Hírek. Időjárás. Lap-szemle. 17.10 Kérni mindent szabad! Válogatás kívánságlevelekből. 17.30 Zenélő délibáb. 18.00 Észak-tiszántúli krónika. 18.15 Kedvelt slágerek. 18.25—18.30 Hírösszefoglaló. Műsorelőzetes.